





SMLOUVA O DÍLO

podle §2586 a násl. občanského zákoníku č. 89/2012 Sb. v platném znění

Článek I. SMLUVNÍ STRANY

Objednatel / Správce:

Název: Sociologický ústav AV ČR, v. v. i.

Sídlo: Jilská 361/1, 110 00 Praha 1

Jednající: Mgr. Jindřich Krejčí, Ph.D., pověřen řízením

IČ: 68378025DIČ: CZ68378025Kontaktní osoba: Petra Skalská

а

Zhotovitel / Zpracovatel:

Název: ppm factum research s.r.o.

Adresa: Bucharova 1281/2, Praha 13, 158 00

IČ: 47121793 DIČ: CZ47121793

Bankovní spojení: Raiffeisenbank, a.s., Hvězdova 1716/2b, 140 78 Praha 4

č. účtu: 98300/5500

zastoupený: Jindřich Ullrich, jednatel

Společnost zapsána v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze oddíl C, vložka 13338

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto

smlouvu o dílo

Preambule

Tato smlouva je uzavírána mezi Objednatelem, který jako veřejný zadavatel vyhlásil zadávací řízení, v němž nejvýhodnější nabídku předložil Zhotovitel, a proto byl osloven k uzavření této smlouvy. Pro plnění závazků z této smlouvy jsou kromě samotného znění smlouvy podstatné i podmínky zadávacího řízení a nabídky předložené Zhotovitelem.







Článek II. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem plnění veřejné zakázky je realizace sběru dat výběrového dotazníkového šetření s názvem ESS Round 10 pro výzkumnou infrastrukturu European Social Survey (http://www.europeansocialsurvey.org), které je hrazeno z dotace projektů MŠMT, reg. č. LM2018139 s názvem "Český národní uzel ESS (European Social Survey)" a reg. č. LTT20011 s názvem "Výzkum na ESS Round 9 a ESS Round 10" a rekrutace respondentů pro projekt H2020-INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2INFRADEV-03-2018-2019, reg. č. grantové smlouvy 871063 s názvem ESS-SUSTAIN-2.
- 2.2 Šetření je reprezentativní pro obyvatele ČR ve věku 15 let a výše bez horního věkového omezení. Dotazováni budou jednotlivci vybraní metodou pravděpodobnostního náhodného výběru. Kontaktováno bude 3402 obydlí a realizováno bude 2477 rozhovorů. Dotazování proběhne metodou standardizovaného osobního rozhovoru tazatele s respondentem (face-to-face) metodou CAPI s kartami. Doplňkově lze použít i videorozhovor. Jiné metody (dotazník nebo on-line dotazník) lze využít pouze se souhlasem Objednatele.
- Zhotovitel se zavazuje postupovat při plnění díla v souladu se zadávací dokumentací a přílohami č.1 a 2 této smlouvy.
- 2.4 Zhotovitel dodá Objednateli jako výsledek práce:
 - a) Datové soubory pořízené na základě kontaktního formuláře včetně dat z provedených kontrol:
 - b) Datové soubory pořízené na základě hlavního dotazníku šetření ESS Round 10 s COVID-19 modulem (SPSS system file s variable a value labels) ve dvou verzích: a) hrubá data s textovými záznamy v otevřených otázkách, b) čistá data se zakódovanými odpověďmi na otevřené otázky;
 - c) Kontaktní údaje na respondenty, kteří souhlasili s participací na výzkumu v rámci webového panelu projektu H2020-INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2 (jméno a příjmení, poštovní adresa, e-mail, mobilní telefonní číslo);
 - d) Datový soubor výběrových pravděpodobností (SPSS system file s variable a value labels).
 - e) Soubor s odpověďmi na ostatní otevřené otázky C22, C24, C27, C29, F31, F33, F34, F34a, F47, F48, F49 (SPSS system file s textovými proměnnými);
 - f) Soubor s odpověďmi na polootevřenou otázku na původ (F61), pokud je uveden "jiný" (SPSS system file s textovou proměnnou);
 - g) Materiály ze školení tazatelů a instrukce pro tazatele;
 - h) CAPI programy;
 - i) Informace pro vypracování technické zprávy dle dokumentu "National Technical Summary".







Článek III. SPOLUPRÁCE SMLUVNÍCH STRAN

- 3.1 Zhotovitel je povinen provést dílo na svůj náklad a na své nebezpečí ve sjednané době.
- 3.2 Zhotovitel je povinen při realizaci díla dodržovat platné právní předpisy, vztahující se na jeho činnost. Za škodu způsobenou porušením předpisů odpovídá podle právních předpisů platných při vzniku škody.
- 3.3 Na výzvu Objednatele je Zhotovitel povinen se k Objednateli v určeném čase dostavit a poskytnout Objednateli potřebná vysvětlení, odborné rady a doporučení týkající se díla.
- 3.4 Objednatel se zavazuje dodat Zhotoviteli instrumenty v souladu s harmonogramem plnění díla.
- 3.5 Bude-li k plnění díla nezbytná součinnost ze strany Objednatele, zhotovitel o ni požádá, jakmile její potřeba vyjde najevo.

Článek IV. ČAS A MÍSTO PLNĚNÍ

- 4.1 Dílo zhotovitel řádně dokončí a odevzdá Objednateli nejpozději do **31. 12. 2021**. Před tímto datem se zavazuje předat Objednateli:
 - a) nejpozději do 16. 8. 2021 prozatímní soubor hrubých dat pořízených na základě kontaktního formuláře a hlavního dotazníku;
 - b) 31. 8. 2021 soubor kontaktních údajů na respondenty, kteří souhlasili s participací na výzkumu v rámci webového panelu projektu H2020-INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2 a do 30. 9. 2021 soubor kontaktních údajů pořízený za poslední měsíc sběru dat.
- 4.2 Realizace šetření bude probíhat dle plánu sběru dat, který je přílohou této smlouvy (Příloha č. 2).
- 4.3 Zhotovitel je oprávněn dokončit a předat dílo Objednateli i před sjednaným termínem plnění.
- 4.4 Lhůty plnění se prodlužují, dojde-li ke změně podmínek ze strany poskytovatele podpory (MŠMT), resp. výzkumné infrastruktury European Social Survey European Research Infrastructure (ESS ERIC), a to ve smyslu obdobného prodloužení doby pro provedení předmětu této smlouvy.
- 4.5 Zhotovitel se zavazuje dílo plnit ve svých prostorách a v terénu.
- 4.6 Odevzdání díla Objednateli proběhne u Objednatele.
- 4.7 Osobní jednání probíhají u Objednatele, není-li dohodnuto jednotlivě jinak.

Článek V. CENA DÍLA A PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 5.1 Objednatel se Zhotoviteli zavazuje, že za dokončené a odevzdané dílo mu zaplatí sjednanou cenu ve výši 2 570 000,- Kč bez DPH.
- 5.2 K ceně bude připočtena daň z přidané hodnoty ve výši platné ke dni vystavení daňového dokladu.
- 5.3 Celková cena se skládá z těchto dílčích položek a odpovídá nabídce předložené Zhotovitelem ve výběrovém řízení:







Položka nákladů	Cena bez DPH	DPH	Cena v Kč včetně DPH
Náklady na přípravu CAPI instrumentů a tisk karet	100 000	21 000	121 000
Náklady na zajištění výběru respondentů	85 000	17 850	102 850
Náklady na školení všech tazatelů pro ESS Round 10	55 000	11 550	66 550
Náklady na briefing všech tazatelů k rekrutaci respondentů do webového panelu projektu H2020- INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2	40 000	8 400	48 400
Náklady na odměny tazatelům za realizaci terénního sběru dat pro ESS Round 10	1 300 000	273 000	1 573 000
Náklady na odměny tazatelům za rekrutaci respondentů do webového panelu projektu H2020- INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2	60 000	12 600	72 600
Náklady na odměny respondentům za účast v ESS Round 10 včetně nákladů na jejich distribuci	560 000	117 600	677 600
Náklady na sběr dat ESS Round 10 včetně cestovného	280 000	58 800	338 800
Náklady na kontrolu 10% dokončených rozhovorů a 10% obydlí nevhodných k výběru respondenta a záznam kontrol	30 000	6 300	36 300
Náklady na vytvoření datových souborů na základě kontaktních formulářů, hlavního dotazníku, tazatelského dotazníku a souboru výběrových pravděpodobností	60 000	12 600	72 600
Ostatní náklady (upřesněte)	0	0	0
Celkem	2 570 000	539 700	3 109 700

- 5.4 Sjednaná cena díla je konečná, nejvýše přípustná a zahrnuje všechny náklady Zhotovitele na splnění díla vč. cestovních nákladů. Sjednaná cena díla zahrnuje též úplatu za udělení licence k užívání autorského díla.
- 5.5 Datem zdanitelného plnění je datum podpisu předávacího protokolu Objednatelem po předání celého díla viz Článek II. odst. 2.4.
- 5.6 Objednatel uhradí cenu díla ve 2 platbách takto:
 - a) 30% ceny díla vč. DPH při předání prozatímního souboru hrubých dat po pořízení 1/3 rozhovorů (826 rozhovorů) na základě dílčí faktury zhotovitele vystavené nejpozději ke dni 16. 8. 2021;
 - b) zbývající částka na základě konečné faktury zhotovitele vystavené po dokončení a předání díla.







- 5.7 Všechny faktury musí mít všechny potřebné náležitosti a musí obsahovat přesný položkový rozpis jednotlivých nákladů. Splatnost faktur musí být alespoň 21 dnů od doručení Objednateli.
- 5.8 V případě prodlení s úhradou uhradí Objednatel zákonný úrok z prodlení.

Článek VI. OSOBY ZÚČASTNĚNÉ NA PLNĚNÍ DÍLA

6.1	Ve věcech plnění smlouvy za smluvní strany jednají tyto osoby:		
	(a)	Vojtěch Hündl, Telefon:	
	(b)	Mgr. et Mgr. Klára Plecitá, Ph.D., Telefon:	
6.2	Zhotovite	el předpokládá při plnění díla spolupráci s těmito podzhotoviteli:	
	(a)		
	Zaı	podzhotovitele se nepovažuje osoba provádějící terénní dotazování.	

6.3 Záměna za jiného podzhotovitele či za jinou fyzickou osobu je přípustná jen na základě písemné dohody smluvních stran této smlouvy; Zhotovitel je přitom povinen Objednateli prokázat, že podzhotovitel bude i po záměně plnit požadavky kvalifikace vyplývající ze specifikace zakázky a že zaměňující osoba je na shodné či vyšší odborné úrovni než zaměňovaná osoba. Objednatel není oprávněn souhlas se záměnou odepřít bez vážného důvodu.

Článek VII. AUTORSKÉ A PRŮMYSLOVÉ PRÁVO

- 7.1 Autorské dílo vytvořené Zhotovitelem při plnění svých povinností podle této smlouvy je dílo vytvořené Zhotovitelem na objednávku ve smyslu § 61 autorského zákona pro Objednatele.
- 7.2 Zhotovitel k užití autorského díla Objednateli poskytuje výhradní, bezúplatnou, časově a územně neomezenou licenci s právem Objednatele neomezeně poskytovat podlicence dalším osobám. V případě, že k autorskému dílu nebo jeho části Zhotovitel nemá majetková práva ani právo poskytnout licenci podle věty první, je povinen zajistit udělení této licence Objednateli u oprávněné osoby, a to zejm. tím, že Objednateli předá písemný návrh licenční smlouvy podepsaný oprávněnou osobou, poskytující Objednateli licenci s vlastnostmi podle věty první. Pokud majetková práva k autorskému dílu získá výhradně Objednatel a současně vznikne-li autorovi právo na přiměřenou dodatečnou odměnu vůči Zhotoviteli, Objednatel ji Zhotoviteli poskytne.
- 7.3 Pokud při plnění díla Zhotovitel svými zaměstnanci nebo podzhotoviteli vytvoří poznatek či postup (dále jen "výsledek"), který je schopen právní ochrany jako předmět průmyslového vlastnictví (zejm. vynález nebo užitný vzor), Zhotovitel se zavazuje tuto skutečnost Objednateli bez zbytečného odkladu oznámit vč. údajů o původci výsledku (původcích vč. velikosti duševního podílu, který má každý z nich) a současně mu předložit návrh smlouvy, jíž toto právo Objednateli bezplatně převede. Objednatel je oprávněn Zhotovitele nejpozději do dvou měsíců písemně vyrozumět o přijetí návrhu smlouvy. O tom, že došlo k uzavření smlouvy o převodu práva, Zhotovitel vyrozumí původce.
- 7.4 V případě, že k výsledku nebo jeho části Zhotovitel nemá majetková práva, je povinen bezplatné nabytí těchto práv Objednateli zajistit, a to tím, že Objednateli předá písemný návrh smlouvy podepsaný majitelem práv, převádějící tato práva Objednateli.
- 7.5 Pokud majetková práva k výsledku získá Objednatel, jsou-li tato práva výhradní a současně vznikne-li původci právo na přiměřenou dodatečnou odměnu vůči Zhotoviteli, Objednatel ji Zhotoviteli plně nahradí v prokázané výši. Zhotovitel však není oprávněn odměnu původci přiznat bez předem daného písemného souhlasu Objednatele.







7.6 V případě, že se na dosažení výsledku spolupodílí též zaměstnanec Objednatele, postupuje se podle tohoto článku obdobně.

Článek VIII. ODEVZDÁNÍ DÍLA

- 8.1 Zhotovitel se zavazuje dílo zhotovit včas a řádně a takto jej odevzdat Objednateli. Vzhledem k nehmotné podstatě díla odevzdání díla spočívá v odevzdání dokumentace o průběhu a výsledcích zhotovování díla.
- 8.2 Řádně dokončené dílo je takové, které je plně funkční a nevykazuje žádné vady a nedodělky.
- 8.3 Zhotovitel odevzdá Objednateli záznamy o zhotovování díla v listinné podobě či na nosiči (nosičích) dat ve formátech volně editovatelných.
- 8.4 Odevzdání řádně zhotoveného díla Objednatel Zhotoviteli písemně potvrdí.

Článek IX. POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN

- 9.1 Objednatel se zavazuje poskytnout Zhotoviteli nezbytnou součinnost za účelem řádného splnění díla.
- 9.2 Předmětem činnosti Zhotovitele budou následující činnosti:
 - Příprava pravděpodobnostního výběru respondentů;
 - Programování a tisk výzkumných instrumentů pro CAPI dotazování;
 - Pilotáž instrumentů (30 rozhovorů);
 - Prezenční školení všech tazatelů, příprava instrukcí pro tazatele;
 - Sběr dat podle výběrového designu;
 - Realizace strategií pro získání respondentů ke spolupráci na výzkumu ESS Round 10 a na výzkumu v rámci webového panelu projektu H2020-INFRADEV-2018-2020/H2020-INFRADEV-2019-2;
 - Kontrola kvality 10% dokončených rozhovorů, 10% obydlí nevhodných k výběru respondenta a záznam kontrol;
 - Elektronické monitorování průběhu kontaktování domácností a sběru dat umožňující týdenní aktualizaci vývoje terénu a nahrávání dat do FMS portálu;
 - Pořízení, kontrola, čištění a verifikace datových souborů, kódování otevřených otázek;
 - Další úkoly přímo související s předmětem díla.
- 9.3 Zhotovitel se zavazuje, že při provádění díla bude postupovat v souladu s Deklarací profesionální etiky ISI (https://www.isi-web.org/images/about/Declaration-EN2010.pdf).
- 9.4 Zhotovitel bere na vědomí, že v souladu s ustanovením § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě, je včetně jeho případného poddodavatele, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly.
- 9.5 Zhotovitel bere na vědomí, že v případě, že dílo je pořizováno z dotace, má poskytovatel dotace, případně jím pověřené subjekty (a případně i další kontrolní orgány podle platných právních předpisů), v rámci kontroly právo přístupu, a to po dobu 10 let a zároveň do uplynutí 3 let od ukončení programu k těm částem nabídek, smluv a souvisejících dokumentů, Zhotovitele, příp. též jeho poddodavatele, které podléhají ochraně podle zvláštních právních předpisů (např. jako obchodní tajemství, utajované skutečnosti) za předpokladu, že budou splněny požadavky kladené právními předpisy (např. zákona č. 255/2012 Sb. kontrolní řád).







- 9.6 Zhotovitel se zavazuje, že s kontrolními orgány bude na výzvu spolupracovat, zejm. jim zpřístupní požadované doklady a informace týkající se průběhu plnění díla. Tuto povinnost má po celou dobu trvání smlouvy a deset let po jejím skončení.
- 9.7 Objednatel Zhotoviteli poskytne včas dle schváleného harmonogramu nezformátované verze výzkumných instrumentů v češtině.
- 9.8 Objednatel poskytne Zhotoviteli součinnost při realizaci projektu a bude bezodkladně a včas zodpovídat jeho otázky potřebné pro přípravu a realizaci projektu a včas bude připomínkovat obsahové a koncepční návrhy k realizaci projektu.

Článek X. OCHRANA INFORMACÍ

- 10.1 Zhotovitel je povinen zacházet se informacemi, které mu Objednatel poskytl v průběhu zadávacího řízení a dále které mu poskytne v průběhu plnění díla, jako s důvěrnými, s výjimkou informací oprávněně zveřejněných a s výjimkami dále uvedenými.
- 10.2 Do doby získání práva přednosti k průmyslově právní ochraně výsledku se Zhotovitel zavazuje udržovat dílo v tajnosti a s dílem seznamovat jen nezbytně nutný okruh osob. Zhotovitel je povinen přijmout odpovídající bezpečnostní opatření proti vyzrazení a všem osobám, které se podílejí na zhotovování díla nebo se s dílem jinak seznámily, výslovně uložit povinnost mlčenlivosti vč. zákazu publikační činnosti o výsledku, leda na základě předem daného písemného souhlasu Objednatele s konkrétní podobou publikace (článku, monografie apod.). O získání práva přednosti se Objednatel zavazuje Zhotovitele bez zbytečného odkladu vyrozumět.
- 10.3 Zhotovitel považuje metodiku, kterou vytvořil jako součást své nabídky předložené v zadávacím řízení a která tvoří přílohu této smlouvy, za své obchodní tajemství. Objednatel je povinen chránit oprávněná práva Zhotovitele.
- 10.4 Předmět plnění podléhá úpravě ochrany osobních údajů (GDPR). Zhotovitel je povinen při provádění činností podle této smlouvy dodržet veškeré povinnosti vyplývající z právních předpisů. Kdykoliv po dobu účinnosti smlouvy je Zhotovitel povinen prokázat Objednateli plnění podmínek ochrany osobních údajů, případně na doporučení Objednatele přijmout další opatření.
- 10.5 Zhotovitel je povinen do 10 dnů od písemné výzvy Objednatele smazat klíč, který spojuje identifikační čísla výzkumných instrumentů s osobními údaji respondenta a potvrdit písemně provedení tohoto úkonu Objednateli.
- 10.6 V souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen "Nařízení EU"), přistupují Objednatel a Zhotovitel k vymezení vzájemných práv a povinností při zpracování osobních údajů, k němuž dochází v důsledku plnění předmětu díla ujednaného ve smlouvě.
- 10.7 Plnění předmětu smlouvy o dílo, vyžaduje, aby Zhotovitel prováděl zpracování osobních údajů, jejichž subjekty jsou respondenti těchto šetření. Neboť účely a prostředky zpracování těchto osobních údajů určuje pro Zhotovitele Objednatel, stanovuje se Objednatel jako Správce osobních údajů a Zhotovitel jako Zpracovatel osobních údajů, jejichž subjekty jsou respondenti dotazníkového šetření.
- 10.8 Předmětem tohoto ustanovení je vymezení pravidel a podmínek zpracování osobních údajů Zpracovatelem pro Správce tak, aby byla zajištěna ochrana osobních údajů.







ČÁST (A) - SPECIFICKÉ PODMÍNKY ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 10.9 Osobní údaje jsou pro Správce zpracovávány Zpracovatelem tak, aby byly splněny povinností Zpracovatele dle smlouvy o dílo.
- 10.10 Strany se dohodly, že při zpracování osobních údajů jsou stanovena tato pravidla a podmínky:
 - (a) předmět zpracování sociodemografické charakteristiky a zvláštní kategorie osobních údajů
 - (b) doba trvání zpracování Zpracovatel je na základě této Smlouvy oprávněn zpracovávat Osobní údaje po dobu trvání zpracování této smlouvy, nejdéle však po dobu trvání účelu zpracování, níže vymezeného.
 - (c) povaha a účel zpracování účelem zpracování osobních údajů je plnění předmětu Smlouvy o dílo.
 - (d) typ Osobních údajů: sociodemografické charakteristiky (pohlaví, věk vzdělání, bydliště obec) a zvláštní kategorie osobních údajů (politické a náboženské přesvědčení).
 - (e) kategorie subjektů údajů třetí osoby bez vztahu ke Správci respondenti dotazníkového šetření.

ČÁST (B) – OBECNÁ PRAVIDLA ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ - ZPŮSOBY ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 10.11 Zpracovatel zpracovává Osobní údaje pouze na základě doložených pokynů Správce, včetně předání Osobních údajů do třetí země nebo mezinárodní organizaci, pokud mu toto zpracování již neukládají právní předpisy, které se na Zpracovatele vztahují; v takovém případě Zpracovatel Správce informuje o takovém právním požadavku před zpracováním, ledaže by právní předpisy toto informování zakazovaly z důležitých důvodů veřejného zájmu. Zpracovatel zohledňuje povahu zpracování.
- 10.12 Neudělí-li Správce jiný pokyn, je Zpracovatel povinen zpracovávat Osobní údaje pouze způsobem uvedeným v této Smlouvě.
- 10.13 Správce se zavazuje předávat Zpracovateli pouze Osobní údaje nezbytné ke splnění smlouvy. Předá-li Správce Zpracovateli i jiné Osobní údaje, které nejsou vzhledem k předmětu smlouvy pro plnění Zpracovatele nezbytné, Zpracovatel o této skutečnosti Správce neprodleně vyrozumí a tyto jiné Osobní údaje Správci vrátí. Zpracovatel není oprávněn tyto jiné Osobní údaje jakkoli zpracovávat.
- 10.14 Zpracovatel v souladu s rozhodnutím Správce všechny Osobní údaje buď vymaže či jinak technicky odstraní, nebo je vrátí Správci po ukončení poskytování služeb spojených se zpracováním Osobních údajů, a vymaže existující kopie, pokud právní předpisy nepožadují uložení daných Osobních údajů.

PRAVIDLA PRO OSOBY PODÍLEJÍCÍ SE NA ZPRACOVÁNÍ

- 10.15 Jakákoliv osoba, která jedná z pověření Zpracovatele a má přístup k Osobním údajům, může tyto Osobní údaje zpracovávat pouze na pokyn Správce, ledaže jí jejich zpracování ukládají právní předpisy. Zpracovatel přijme opatření pro zajištění toho požadavku.
- 10.16 Zpracovatel a Správce zajistí, aby se osoby oprávněné zpracovávat Osobní údaje zavázaly k mlčenlivosti nebo aby se na ně vztahovala zákonná povinnost mlčenlivosti.
- 10.17 Pokud to dovolují obecně závazné předpisy, Zpracovatel je oprávněn pověřit zpracováním dalšího zpracovatele, pouze však jen s předchozím písemným souhlasem Správce. Pokud Zpracovatel zapojí dalšího zpracovatele, aby jménem Správce provedl určité činnosti zpracování Osobních údajů, musí být tomuto dalšímu zpracovateli uloženy na základě smlouvy nebo jiného právního aktu







stejné povinnosti na ochranu Osobních údajů, jaké jsou dohodnuty mezi Správcem a Zpracovatelem, a to zejména poskytnutí dostatečných záruk, pokud jde o zavedení vhodných technických a organizačních opatření tak, aby zpracování Osobních údajů splňovalo požadavky právních předpisů a pravidla a podmínky nakládání s osobními údaji, které se Strany zavázaly dodržovat.

ZÁRUKY O TECHNICKÉM A ORGANIZAČNÍM ZABEZPEČENÍ OCHRANY OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 10.18 S přihlédnutím ke stavu techniky, nákladům na provedení, povaze, rozsahu, kontextu a účelům zpracování Osobních údajů i k různě pravděpodobným a různě závažným rizikům pro práva a svobody fyzických osob provede Zpracovatel vhodná technická a organizační opatření, aby zajistil úroveň zabezpečení odpovídající danému riziku, dle povahy včetně:
 - (a) pseudonymizace a šifrování Osobních údajů;
 - (b) schopnosti zajistit neustálou důvěrnost, integritu, dostupnost a odolnost systémů a služeb zpracování Osobních údajů;
 - (c) schopnosti obnovit dostupnost Osobních údajů a přístup k nim včas v případě fyzických či technických incidentů, a
 - (d) procesu pravidelného testování, posuzování a hodnocení účinnosti zavedených technických a organizačních opatření pro zajištění bezpečnosti zpracování Osobních údajů.
- 10.19 Zpracovatel zohlední rizika, která představuje zpracování Osobních údajů, zejména náhodné nebo protiprávní zničení, ztráty, pozměňování, neoprávněné zpřístupnění předávaných, uložených nebo jinak zpracovávaných Osobních údajů, nebo neoprávněný přístup k nim.
- 10.20 Zpracovatel, a jeho případný zástupce vede záznamy o všech kategoriích činností zpracování Osobních údajů prováděných pro Správce, jež obsahují:
 - (a) jméno a kontaktní údaje Zpracovatele nebo dalších zpracovatelů a Správce, a případného zástupce Zpracovatele a pověřence pro ochranu Osobních údajů;
 - (b) kategorie zpracování Osobních údajů prováděného pro Správce;
 - (c) informace o případném předání Osobních údajů do třetí země nebo mezinárodní organizaci, včetně identifikace této třetí země či mezinárodní organizace, a příp. doložení vhodných záruk;
 - (d) je-li to možné i základní popis technických a organizačních bezpečnostních opatření.
- 10.21 Záznamy se vyhotovují písemně, v to počítaje i elektronickou formu. Povinnosti k záznamům nemá Zpracovatel zaměstnávající méně než 250 osob, ledaže zpracování Osobních údajů, které provádí, pravděpodobně představuje riziko pro práva a svobody subjektů údajů, zpracování není příležitostné, nebo zahrnuje zpracování zvláštních kategorií údajů nebo Osobních údajů týkajících se rozsudků v trestních věcech a trestných činů uvedených.
- 10.22 Zpracovatel zajistí náležitou personální, průmyslovou a administrativní bezpečnost zpracovávaných Osobních údajů a bezpečnost informačních nebo komunikačních systémů. Zejména zajistí, aby objekty, ve kterých se nachází zpracovávané Osobní údaje, byly opatřeny odpovídajícím elektronickým zabezpečením.
- 10.23 Zpracovatel chrání údaje před přístupem nepovolaných osob zamezením přístupu neoprávněných osob do jeho prostor, jakož i náležitou ochranou software i hardware.
- 10.24 Zpracovatel dále:
 - (a) zajistí, aby systémy pro zpracování Osobních údajů používaly pouze oprávněné osoby,







- (b) zajistí, aby fyzické osoby oprávněné k používání systémů pro zpracování Osobních údajů měly přístup pouze k Osobním údajům odpovídajícím oprávnění těchto osob, a to na základě zvláštních uživatelských oprávnění zřízených výlučně pro tyto osoby,
- (c) pořizuje elektronické záznamy, které umožní určit a ověřit, kdy, kým a z jakého důvodu byly Osobní údaje zaznamenány nebo jinak zpracovány,
- (d) zabrání neoprávněnému přístupu k datovým nosičům, a
- (e) není oprávněn ukládat Osobní údaje na veřejná úložiště.

SOUČINNOST ZPRACOVATELE

- 10.25 Zpracovatel a Správce si navzájem poskytují součinnost prostřednictvím vhodných technických a organizačních opatření, pokud je to možné, pro splnění Správcovy povinnosti reagovat na žádosti o výkon práv subjektu údajů. Správce se zavazuje Zpracovatele bez zbytečného odkladu informovat o všech žádostech Subjektů údajů, kterým Správce vyhoví a které mají vliv na zpracování Osobních údajů Zpracovatelem dle této Smlouvy.
- 10.26 Zpracovatel poskytuje Správci součinnost při zajišťování souladu s povinnostmi k zabezpečení Osobních údajů, a to při zohlednění povahy zpracování a informací, jež má Zpracovatel k dispozici.
- 10.27 Zpracovatel poskytne Správci veškeré informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti, a umožní audity, včetně inspekcí, prováděné Správcem nebo jiným auditorem, kterého Správce pověřil, a k těmto auditům přispěje.
- 10.28 Smluvní strany si ujednaly, že bude-li Správce po Zpracovateli vyžadovat, aby přijal organizační a/nebo technická opatření, která nejsou vzhledem k povaze, rozsahu, kontextu a účelu zpracování Osobních údajů, nákladům na realizaci a rizikům pro práva a svobody Subjektů údajů nezbytná, je Správce povinen uhradit veškeré náklady na realizaci požadovaných organizačních a/nebo technických opatřeních.
- 10.29 Zpracovatel informuje neprodleně Správce v případě, že podle jeho názoru určitý pokyn Správce porušuje právní předpisy týkající se ochrany Osobních údajů.
- 10.30 Zpracovatel neprodleně informuje Správce v případě jakýchkoliv potíží při plnění povinností v otázce ochrany Osobních údajů a o všech okolnostech týkajících se porušení povinností při zpracování a ochraně Osobních údajů. V takovém případě Zpracovatel přijme v nejkratším možném termínu veškerá nezbytná opatření k zajištění ochrany Osobních údajů a následně postupuje v souladu s pokyny Správce, budou-li mu sděleny.
- 10.31 Zpracovatel poskytne Správci na jeho vyžádání důkazy o přijatých a provedených technických a organizačních opatřeních k zajištění ochrany Osobních údajů.
- 10.32 V případě, že v souvislosti se zpracováním Osobních údajů Zpracovatelem bude zahájeno řízení ze strany orgánu, Zpracovatel poskytne Správci v těchto řízeních veškerou potřebnou součinnost.
- 10.33 Zpracovatel pravidelně prověřuje funkčnost a dostatečnost svých systémů vnitřní kontroly a řízení rizik včetně řízení rizika výskytu mimořádných událostí, které by mohly mít významný negativní vliv na řádný výkon zpracování Osobních údajů.
- 10.34 Správce má právo pravidelně ověřovat u Zpracovatele soulad s interními politikami Správce.
- 10.35 Správce má právo na získání informací o bezpečnostních politikách/normách a architektuře aplikace od Zpracovatele a možnost provedení externího auditu, avšak jen ve vztahu k plnění dle smlouvy. O všech skutečnostech, o nichž se v této souvislosti Správce dozví, je povinen zachovávat mlčenlivost, vyjma plnění jeho právní povinnosti vyplývající z právních předpisů.







- 10.36 Správce je oprávněn kontrolovat dodržování plnění povinností u Zpracovatele, resp. na jiném místě, kde dochází ke zpracování Osobních údajů. Zpracovatel za tímto účelem zajistí osobám, které budou k provedení kontroly Správcem pověřeni, přístup ke všem relevantním informacím a na příslušná místa a k hodnocení oprávněnosti zpracování Osobních údajů. Správce má právo po předchozím ohlášení Zpracovateli provádět prověření sítě Zpracovatele nenarušující její provoz (základní sledování portů...). Rozsah kontroly a prověření sítě musí být adekvátní k míře rizika, které ve vztahu k ochraně osobních údajů v daném případě reálně hrozí. Nad tento rozsah je Zpracovatel oprávněn kontrolu a prověření sítě odmítnout. Důkladnější prověření sítě a fyzickou kontrolu sítě Zpracovatele má Správce právo provádět na místě po oznámení zaslaném alespoň s předstihem 3 dnů. Správce je povinen zajistit, aby všechny osoby podílející se na kontrole Zpracovatele dle tohoto článku Smlouvy byly vázány mlčenlivostí o všech informacích a skutečnostech, o kterých se v souvislosti s kontrolou Zpracovatele dozví.
- 10.37 Zpracovatel musí mít implementovány politiky zabezpečení pro přístup k operačnímu systému, databázím a aplikacím, kde dochází ke zpracování Osobních údajů Správce.
- 10.38 Zpracovatel zajistí, že k systémům, na kterých je provozována aplikace Správce, mohou mít přístup jen ověření a oprávnění uživatelé. Zpracovatel zajistí, že přístup do aplikace Správce může být poskytnut jen uživatelům, kteří tento přístup mají ze strany Správce schválený. Správce může požadovat seznam osob, které mají přístup, včetně jejich oprávnění.
- 10.39 V případě výkonu dohledu správního orgánu nad Správcem Zpracovatel zpřístupní a poskytne Správci veškeré informace o zpracování Osobních údajů a umožní tak správnímu orgánu vykonávat dohled nad Správcem, i pokud je sídlo Zpracovatele nebo další místo nebo místa výkonu zpracování Osobních údajů v zahraničí.
 - ČÁST (C) ODPOVĚDNOST ZPRACOVATELE A DŮSLEDKY PORUŠENÍ POVINNOSTI PŘI ZPRAVOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ
- 10.40 Pokud Zpracovatel poruší tuto Smlouvu tím, že určí účely a prostředky zpracování Osobních údajů, považuje se ve vztahu k takovému zpracování za Správce se všemi z toho vyplývajícími důsledky.
- 10.41 Pokud bude Správci v souvislosti s prokazatelným porušením povinnosti výhradně ze strany Zpracovatele spojené s nakládáním s Osobními údaji uložena povinnost zaplatit pokutu nebo nahradit škodu či poskytnout peněžité zadostiučinění, Zpracovatel poskytne Správci odškodnění v plné výši uložené pokuty nebo uložené náhrady škody či peněžitého zadostiučinění. Bude-li Správci uložena povinnost zaplatit pokutu nebo nahradit škodu či poskytnout peněžité zadostiučinění v souvislosti s porušením povinnosti Zpracovatele i Správce, je Zpracovatel povinen odškodnit Správce pouze v rozsahu porušení svých povinností spojených s nakládáním s Osobními údaji.
- 10.42 Neplní-li další zpracovatel své povinnosti v oblasti ochrany osobních údajů, odpovídá Správci za plnění povinností dotčeného dalšího zpracovatele i nadále plně prvotní Zpracovatel.

Článek XI. ZÁRUKA ZA DÍLO

- 11.1 S ohledem na zvláštní povahu díla poskytuje Zhotovitel záruku na dílo v délce trvání 12 měsíců ode dne odevzdání řádně dokončeného díla.
- 11.2 V případě uplatnění reklamace je Zhotovitel povinen v termínu do 10 dnů od obdržení reklamace písemně předat Objednateli stanovisko k reklamaci, ve kterém uvede, zda reklamaci uznává či nikoliv. V případě, že reklamaci Zhotovitel uzná, uvede v tomto vyjádření i způsob řešení reklamace.







Článek XII. NÁSLEDKY PORUŠENÍ SMLOUVY

- 12.1 Je-li smluvní strana v prodlení se splněním své smluvní povinnosti, druhá smluvní strana je oprávněna ji o to písemně upomenout a poskytnout jí přiměřenou lhůtu k dodatečnému splnění smluvní povinnosti. Nezjedná-li druhá smluvní strana ve stanovené lhůtě nápravu, je první smluvní strana oprávněna Smlouvu vypovědět, a to bez výpovědní doby.
- 12.2 Za každý započatý den prodlení s dokončením díla je Zhotovitel Objednateli povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 5 000 Kč. Smluvní pokutu je Zhotovitel povinen vyčíslit a jako dobropisující položku uvést ve vyúčtování.
- 12.3 Za porušení povinností převést na Objednatele majetková práva k autorskému dílu nebo k výsledku je Zhotovitel povinen Objednateli zaplatit smluvní pokutu ve výši 100 000 Kč. Zaplacením smluvní pokuty zajištěná povinnost nezaniká.
- 12.4 Za porušení povinnosti ochrany informací je porušující smluvní strana povinna druhé smluvní straně zaplatit smluvní pokutu ve výši 100 000 Kč za každý zjištěný případ.
- 12.5 Za porušení povinnosti Zhotovitele ke spolupráci s kontrolními orgány se zavazuje Objednateli zaplatit smluvní pokutu ve výši 10 000 Kč za každý zjištěný případ.
- 12.6 Zhotovitel uhradí veškeré sankce uložené v souvislosti s ochranou osobních údajů z důvodu porušení povinností Zhotovitele podle této smlouvy.
- 12.7 Právem na zaplacení smluvní pokuty není dotčeno právo na náhradu škody.
- 12.8 Smluvní pokuta je splatná do 10 dnů od jejího uplatnění.

Článek XIII. UKONČENÍ SMLOUVY

- 13.1 Strany se mohou písemně dohodnout na ukončení této smlouvy. V dohodě musí být upraven termín ukončení smlouvy a náklady Zhotovitele vynaložené na plnění díla do doby ukončení.
- 13.2 Objednatel je oprávněn vypovědět tuto smlouvu písemnou výpovědí bez udání důvodu.
- 13.3 Zhotovitel je oprávněn vypovědět tuto smlouvu pouze v případě, že se při plnění díla ukáže, že není schopen dílo podle podmínek této smlouvy provést. V případě výpovědi nemá Zhotovitel nárok na úhradu nákladů vynaložených na plnění díla, pokud se strany písemně nedohodnou jinak.
- 13.4 Výpovědní lhůta činí 1 měsíc a počíná běžet dnem následujícím po dni doručení výpovědi druhé smluvní straně.
- 13.5 V případě, že se Objednateli s ohledem na financování ze státního rozpočtu nepodaří zajistit finanční prostředky na realizaci předmětu smlouvy před zahájením jeho plnění, má Objednatel právo jednostranně odstoupit od smlouvy, a to bez nároku na náhradu škody nebo ušlého zisku pro druhou smluvní stranu.

Článek XIV. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 14.1 Tato smlouva nabývá účinnosti dnem zveřejnění v Registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv, v platném znění (zákon o registru smluv).
- 14.2 Veškeré změny této smlouvy jsou možné pouze písemnými dodatky, podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.







- 14.3 Smlouva je podepsána elektronicky zástupci obou smluvních stran.
- 14.4 Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu přečetly, s jejím obsahem souhlasí, což na důkaz souhlasu stvrzují svým podpisem.

Přílohy:

- 1. Příloha č. 1: Round 10 Survey Specification for ESS ERIC Member, Observer and Guest countries
- 2. Příloha č. 2: Časový plán sběru dat

V Praze dne 16. 6. 2021

Objednatel
Mgr. Jindřich Krejčí, PhD.
pověřen řízením Sociologického ústavu AV ČR, v. v. i.

Zhotovitel
Jindřich Ullrich
jednatel ppmfactum Research s.r.o.



European Social Survey European Research Infrastructure Consortium

Round 10 Survey Specification for ESS ERIC Member, Observer and Guest Countries

v2 10 July 2020

This Specification has been developed by the European Social Survey European Research Infrastructure Consortium (ESS ERIC) Director, in collaboration with the Core Scientific Team (CST).

It outlines the national requirements for each ESS ERIC Member (or Observer or Guest) participating in the tenth round of the ESS, in accordance with Article 5.c.i in the ESS ERIC Statutes (or the procedure for Guest countries), and drawing on experience from the previous rounds of the ESS. It was updated in July 2020 to take account of the likely impact of the COVID-19 pandemic on face-to-face fieldwork.

1.	Introduction	
2.	Changes over time	
2.1	Major changes compared to Round 9	
2.2	Minor changes compared to Round 9	
2.3	Changes in Round 11	
3.	Key information on the survey	
4.	Information for the General Assembly	
5.	National Coordinators and Survey Agencies tasks and activities	
5.1	Introduction	
5.2	NC workload and time budget	
5.3	NC activities	
5.4	Requirements for the Survey Agency	
5.5	Summary of Survey Agency tasks	
6.	Timetable of ESS activities and overview of key documents	
6.1	Overview of actions required before, during and after fieldwork	
6.2	Key documents	
7.	Preparing the questionnaires	
7.1	==== =============================	
	1.1 The main source questionnaire	
	1.2 The test questions (MTMM experiments)	
	1.3 The interviewer source questionnaire	
	1.4 Showcards	
	1.5 Adding country-specific questions	
7.2		
	2.1 Translation procedures (TRA in TRAPD)	
	2.2 Expert evaluations	
	2.3 National Pre-testing (P in TRAPD)	
	.2.4 Translation sign-off and documentation (D in TRAPD)	
8.	Sampling	
8.1	Sampling principles and procedures	
8.2	Effective sample size	
8.3	Documentation of sampling procedures	
9.	Specification for fieldwork	
9.1	Preparing the questionnaire	
9.2	Interviewer briefing, workload and fieldwork preparations	
9.3	Respondent recruitment	
9.4	Response rates: targets, calculation and contact forms	
_	4.1 Target response rates	
_	4.2 Contact Forms	
	4.3. Fieldwork Management System (FMS)	
9.5	Response rate enhancement	
9.6	Fieldwork monitoring and quality assessment	
	.6.1 Fieldwork projections	
	.6.2 Monitoring and progress reports	
	.6.3 Interim data files	
	.6.4 Quality control back-checks	
10.	After fieldwork: Data preparation	
10.1		
10.2	5	
10.3	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
11.	Data protection	47
11.1		
11.2		
11.3		
11.4	The state of the s	
11.5		
11.6	5 Disclosure risk	49

11.7	Secure data transfer	49
11.8	Deletion of contact information	49
11.9	Deletion of indirectly identifiable data	49
	O Access	
11.11	1 Country-specific questions	49
11.12	2 Joint Data Controllers	50
11.13	3 Ethics	50
12. (Quality, comparability and compliance	51
	lix 1. Glossary and abbreviations	

1. Introduction

The European Social Survey (ESS) is a biennial cross-national survey run by the ESS European Research Infrastructure Consortium (ESS ERIC).

The ESS ERIC Headquarters are located at City, University of London, UK where the Director is located. The ESS ERIC has a Core Scientific Team (CST) that comprises Headquarters and other institutions in Europe.

The institutions in the CST are listed on the ESS website: www.europeansocialsurvey.org/about/structure and qovernance.html

Headquarters and the six CST institutions will henceforward be referred to as the CST.

According to the Statutes of ESS ERIC¹, its principal object and tasks are to establish and operate a research infrastructure with the following main objectives:

- a) assembling, interpreting and disseminating via the European Social Survey or otherwise rigorous data on Europe's social condition, including the shifting attitudes, values, perceptions and behaviour patterns among citizens in different countries;
- b) providing free and timely access to its accumulated data to professional users and members of the public;
- c) furthering the advancement of methods of quantitative social measurements and analysis in Europe and beyond.

The present document, called the Specification for short, outlines the tasks and responsibilities of the ESS ERIC Members, Observers and Guests regarding the implementation of the tenth round of the European Social Survey (ESS Round 10).

The ESS ERIC subscribes to the Declaration on Ethics of the International Statistical Institute (ISI)² to which the Survey Agencies that conduct the data collection will be asked to adhere, in addition to any co-existing national obligations that they may have. ESS ERIC undertakes to ensure that ESS Round 10 is conducted in a manner that is fully compliant with the General Data Protection Regulation (EU 2016/679) and with all national laws. As the Data Controller for ESS Round 10, ESS ERIC requires that all Members, Observers and Guests comply fully with the GDPR as data processors.

2. Changes over time

2.1 Major changes compared to Round 9

Version 1 of the Round 10 specification included three major changes, two of which were already announced in the Specification for Round 9. These changes are included below. Also, as in the most recent version of the Specification for Round 9, media coding is no longer included as a requirement.

We also list additional major changes included in Version 2 of the Round 10 specification, released in July 2020, below.

¹ www.europeansocialsurvey.org/docs/about/ERIC-ESS-OJ-30-November-2013.pdf

www.isi-web.org/index.php/activities/professional-ethics/isi-declaration

Digital contact forms

As of Round 10 all Contact Form data needs to be collected in a digital format. This can be implemented using any tool or system the Survey Agency chooses. It must, however, be possible to transmit up to date information on the progress of both productive and unproductive cases still in the field to the ESS's central Fieldwork Management System (see section 9.4.3) on a weekly basis.

Interim data file and 6-week minimum fieldwork length

The minimum length of the fieldwork has been extended from four to six weeks and it is a requirement that a minimum of one interim data file has to be provided to the NC for quality checking during fieldwork. The CST will provide the syntax to be run on the interim data file. Ideally, this data file should also be provided to the ESS Archive during fieldwork, using the same secure transfer procedures as for the main data files, for quality control by the CST. Both of these steps are to facilitate the identification and, if necessary, correction of undesirable interviewer behaviour.

Back-checks

A new, more detailed back-check procedure will be rolled out in ESS Round 10 (see section 9.6.4) in addition to those that may be routinely conducted by the Survey Agency. The back-check procedure has been changed in that back-checks are now only required to be conducted on interviews and ineligibles, but in a timely manner and checking several aspects. As part of the quality checks, information regarding the back-checks and their outcomes should be collected and recorded at case level and variables added to the Contact Form data set.

Round 10 fieldwork period (added to v2 of specification)

Due to the impact of the COVID-19 pandemic on face-to-face fieldwork, the Round 10 fieldwork period has been revised to run from 1 September 2020 to 31 December 2021. Fieldwork can now be completed any time within this period. **No fieldwork can be conducted beyond 31 December 2021 under any circumstances.**

Fieldwork is expected to last for a minimum of 6 weeks and a maximum of 5 months. This relates to 'active' weeks of fieldwork. If fieldwork is suspended (e.g. for reasons related to the COVID-19 pandemic), these periods would not be included as part of the overall fieldwork period.

Based on the revised fieldwork period, we will now include two data releases for Round 10. The first will be at the end of April 2022, with all countries that deposit data by 30 September included in this release. The second will be at the end of September 2022, with all further countries that deposit data by 31 January 2022 included in this release.

Video interviewing at ESS Round 10 (added to v2 of specification)

Video interviews will be permitted at Round 10 as a **back-up option** to the usual face-to-face approach. This option has been introduced due to concerns following the COVID-19 pandemic whether some groups will be able and willing to be interviewed face-to-face. Video interviews should only be offered by interviewers in cases where a face-to-face interview is refused. Interviewers will be asked to record the interview mode in the CAPI script to allow this to be included in the Round 10 data file.

A separate guidelines document for video interviews will be issued.

Reserve samples (added to v2 of specification)

It is strongly recommended that all countries draw reserve samples in advance of R10 fieldwork. This reflects increased uncertainty over response rates due to the COVID-19 pandemic.

Inclusion of COVID-19 module (added to v2 of specification)

Participating countries will be given the option to include 20 items in relation to the COVID-19 pandemic in place of their country specific items. The COVID-19 items will come from two sources: 10 items developed by participating NCs and 5 items each from two modules selected from external calls. Countries will need to decide whether to include the COVID-19 items **or** their country specific questions; it is not permitted to include both.

Pre-test guidelines (added to v2 of specification)

In light of the COVID-19 pandemic, the Round 10 pre-test should focus more as a fieldwork test (e.g. willingness of people to participate in the survey) and less on testing translations compared with previous rounds. As such, we require that the sampling approach used for the pre-test is as close as possible to the approach to be used during main Round 10 fieldwork. This should include using a within household selection for countries that use dwelling or address samples. It is also recommended that pre-testing is conducted as close as possible to the planned main stage start date, in order to provide a realistic impression of the fieldwork conditions.

The minimum number of pre-test interviews remains as 30. However, for countries where little evidence exists on the impact of the COVID-19 pandemic on face-to-face fieldwork (e.g. from other surveys using a similar design), we recommend a larger sample size. This should be discussed with Country Contacts as part of R10 planning.

Where countries plan to offer video interviews at Round 10, the pre-test needs to include at least 20 video interviews (in addition to 30 face-to-face interviews).

myESS (added to v2 of specification)

A new project management portal (myESS) has been introduced for Round 10. This should be used for all documentation relating to Round 10 and all communication between national teams and the CST.

Central survey tool suite (updated in v2 of specification)

ESS ERIC has been granted funding through the EU's H2020 programme to develop a central survey tool suite for Round 10. The tool suite will be made available to countries on a voluntary basis (note there is limited availability so access is on a first come first serve basis). It includes a central CAPI script, a central translation management tool, a sample management for fieldwork agencies, a case management application for interviews, and a fieldwork management system app. The tool suite aims to reduce the burden on individual countries, minimises the risk of country-specific routing or other errors, assists with quality monitoring during fieldwork, and reduces central data processing costs.

2.2 Minor changes compared to Round 9

ESS is increasing its efforts to address the issue of possible interviewer effects on data quality. As a result, two minor changes will be introduced to the Specification. We also note a minor update to clarify a point on the maximum interviewer workload.

Additional Contact Form indicator

The introduction of a new indicator in the contact forms (see section 9.4.2) to indicate whether or not the person answering the door (and/or aiding the interviewer to determine the right person to interview in case of a selection within household or address) is the same person selected to be interviewed. This will help to monitor whether respondent selection is being implemented correctly. Further wording and format updates will also be made in the Contact Form to reflect that all countries will now be using an electronic Contact Form.

Interviewer briefing checklist

An interviewer briefing checklist will be provided by the CST to the NC to ensure that interviewers are being briefed effectively with respect to the ESS's expected quality standards. The NC (or an independent observer) is required to attend at least one (and ideally each) interviewer briefing, complete this checklist regarding the briefing, and send it back to their assigned Country Contact.

Maximum number of sample units to be worked by an interviewer (added to v2 of specification)

The requirement that no interviewer can work more than 48 sample units is retained for Round 10. However, the specification has been updated to make clear that this relates to original issue sample units only and additional sample units can be worked at the reissue stage.

2.3 Changes in Round 11

There are already a small number of changes foreseen for the future.

Time stamps

Given our aim to always improve on the data quality, the introduction of time stamps for interview quality control purposes is being considered. Time stamps can help to identify undesirable interviewer behaviour such as speeding through the interview or skipping questions. For ESS Round 10 we want to urge countries to seriously consider the feasibility of introducing time stamps in the interview process by adding them to the CAPI programme for each displayed screen.

Strategic review

The Director has ordered a strategic review of the ESS to take place in 2019-2021. The results of this review may result in changes being made in ESS Round 11 at the earliest and potentially larger changes in future rounds.

3. Key information on the survey

The European Social Survey (ESS) is an academically driven cross-national survey, founded in 2001. Since 2013, the ESS has been legally established as a European Research Infrastructure Consortium (ERIC). The Director of the ESS ERIC is Professor Rory Fitzgerald and the ESS ERIC Headquarters (HQ) are at City, University of London. The Core Scientific Team (CST, section 1) comprises HQ and six other institutions.

Survey data is collected biennially (every second year). The survey aims for optimal comparability, standardised approaches across countries and requires detailed documentation. Key characteristics of the survey are:

- Rigorous probability sampling procedures (section 8) and high target response rates (section 9.4.1) ensuring that the target population is adequately represented.
- Innovative and extensive questionnaire design and translation procedures followed by thorough assessment, aiming for optimal comparability across countries (section 7).
- Standardised fieldwork approaches with a high emphasis on training and briefing of interviewers, and extensive monitoring of fieldwork progress, thus ensuring optimal comparability across countries (sections 5.4 and 9).
- Face-to-face computer assisted survey administration ensuring that (almost) everybody can participate, and allowing a broad country coverage³.
- Detailed documentation of survey processes, fieldwork, and outcomes, disseminated freely via the ESS ERIC website.
- Provision of support to NCs through expert teams and Country Contacts.
- Adherence to international quality and ethical procedures.
- Rigorous processing of data and metadata, and adherence to national and European data protection regulations, including the General Data Protection Regulation (GDPR).
- Free and equal access to data and metadata for non-commercial use.
- Provision of top-line summary booklets of the data to encourage non-academic interest in the findings.

The ESS ERIC Director will assign each country a 'Country Contact' (CC) to support National Coordinators through the monitoring of progress of each step of the survey life cycle and the provision of assistance (where necessary). Country Contacts have a global view of each country's achievements and challenges, and can identify areas where comparability across rounds and between countries might be failing. They also facilitate round-to-round improvements in each country.

-

³ For Round 10, video interviews can be offered in cases where a face-to-face interview has been refused.

4. Information for the General Assembly

Members, Observers and Guests of ESS ERIC have to ensure that the national costs for Round 10 can be fully met. This is an obligation for all groups of participating countries. In particular, Members, Observers and Guests should note the following:

The tasks of the National Coordinator (sections 7, 8, 9, 10 and 11):

- Communicating with the CST and attending biannual NC Forum meetings.
- Selecting and liaising with the Survey Agency.
- Completing a Data Management Plan and signing a Data Processor Agreement with the ESS ERIC.
- Ensuring data protection, anonymity and confidentiality and full compliance with the General Data Protection Regulation (GDPR).
- Participating in questionnaire development, translation and pre-testing.
- Discussing available sampling frames and sampling procedures with the Sampling and Weighting Expert Panel (SWEP).
- Providing a sampling frame.
- Preparing and monitoring fieldwork in collaboration with the CST.
- Overseeing interviewer briefings using the interviewer briefing checklist provided by the CST.
- Depositing data and other deliverables to the ESS Archive, and communicating with the ESS Archive.
- Adhering to national and institutional ethical procedures.
- Disseminating ESS findings and methodological outcomes.

The tasks of the Survey Agency (sections 5.4, 9, 10 and 11):

- Conducting the national pre-test.
- Programming the questionnaire⁴ and preparing other survey materials (e.g. showcards).
- Attending a Field Directors' Meeting.
- Briefing and training interviewers.
- Preparing for, planning, and monitoring fieldwork, including the back-check procedure and making a weekly upload to the ESS's central Fieldwork Management System (FMS)⁵.
- Conducting fieldwork resulting in a sufficient (effective) sample size and an agreed upon response rate.
- Delivering an interim data file.
- Preparing deliverables (see section 10.1).

For some sections there is overlap between the responsibilities of the NC and the Survey Agency. Both parties should conduct their activities within the timeframe outlined in this document.

In the next sections Members, Observers and Guests of ESS ERIC will be referred to as ESS ERIC Members, given that Observers and Guests have exactly the same obligations as Members with regard to fieldwork and data delivery.

ESS ERIC Members are encouraged to speak to the ESS ERIC Director and/or their Country Contact to reflect on experiences from the previous round and consider whether the resources provided were sufficient to meet the ESS Specification. Ideally, these conversations should take place prior to the invitation to tender.

⁴ For countries using the survey tool suite, the CAPI will be programmed centrally.

⁵ For countries using the survey tool suite, an FMS App will be used for automated fieldwork updates.

5. National Coordinators and Survey Agencies tasks and activities

5.1 Introduction

According to the Statutes of the ESS ERIC (art. 13.6), each Member shall appoint and finance a National Coordinator (NC). The selection process of the National Coordinator will vary between countries according to local circumstances, conventions and requirements. The CST can advise on or assist in the selection process if required but must be consulted with sufficient time to ensure that the appointments comply with the ESS ERIC timetable.

The National Coordinator will:

- be a person of standing within the social science community of their country,
- · be familiar at first hand with survey methodology and procedures,
- be knowledgeable about past national or sub-national studies of a similar nature,
- be fluent in spoken and written English,
- be willing to oversee the work of the survey organisation including the progress of fieldwork,
- have experience of cross-national research,
- be accepting of the ESS Specification,
- act as a data processor in full compliance with the General Data Protection Regulation.

Although most of the work will have to be done after March 2020, the NC should be appointed in time for them to make a general planning of the survey, (to help) to select the Survey Agency, and to comment on the question module design process between November 2019 and March 2020. The NC should not have any other key role within the ESS ERIC organisational structure.

In many countries there will be a National Coordinating team. As the NC is ultimately responsible for overseeing and coordinating the activities, we will simply refer to 'NC' in the following text. The NC team should together provide sufficient expertise covering all relevant areas of the survey life cycle to ensure a smooth ESS survey process.

The NC MUST ensure that national data (including summary outcomes and overviews) is not published or reported in any way before the release of the harmonised data file comprising their national data (sections 10.3 and 11.3).

5.2 NC workload and time budget

The workload of the NC will vary over the period of the survey. From previous rounds, it is clear that the bulk of the work is likely to take place across four stages for Round 10. Dates for each task will vary between countries depending on their chosen Round 10 fieldwork periods:

- 1) preparation of fieldwork and country questionnaires including translation,
- 2) start of fieldwork and fieldwork monitoring,
- 3) data preparation and processing,
- 4) dissemination of results.

The number of person-months required by an NC will depend on national conditions, such as the number of languages to be fielded, tasks delegated to the

Survey Agency, and the experience of the Survey Agency with random sampling, face-to-face interviewing, and fieldwork monitoring. It will also depend on the individuals' previous experience in conducting the ESS.

It is anticipated that an NC will need to spend about 6 months full-time equivalent on their tasks in one round (over 24 months⁶), if they were involved in previous rounds. New NCs will require considerably more time; countries that participate for the first time – or after missing one or more rounds – will need approximately 10 months full-time equivalent to perform their tasks.

5.3 NC activities

A detailed overview of NC activities before, during and after fieldwork is given in the next sections. The key roles of the NC are to coordinate activities of the ESS ERIC at a national level and ensure national compliance with the ESS Specification for that round. In addition, they are expected to contribute to strategic discussions about the ESS methodology and detailed discussions on ESS questionnaire design. The list of activities below is not intended to be exhaustive but provides a summary of the main tasks and responsibilities of the NC when preparing and overseeing implementation of the ESS in each country.

Communication

The CST Country Contacts (CCs, see section 3) will oversee and monitor the progress of each step of the survey life cycle and support NCs as necessary. NCs will liaise directly with the different CST work packages, but also with CCs on cross-cutting issues. CCs should be copied into all correspondence between the NC and CST work packages.

The NC will:

- serve as the link between the national ESS ERIC Member, the national Survey Agency, and the CST,
- be the primary point of contact with the CST/CC on all aspects of the ESS in their country for the current round for which they are appointed as well as for previous rounds in which their country participated,
- attend meetings of the ESS ERIC NC Forum (expected to take place in November 2019, April 2020, November 2020, and April 2021),
- possibly represent the NC Forum in other committees (e.g. CST, GA).

Implementation

The NC will ultimately be responsible for ensuring the implementation of the rigorous, standardised set of procedures and methods according to the prespecified design and timetable outlined throughout this document. Certain tasks will be carried out by the NC, independent of the Survey Agency, whilst others can be carried out in cooperation with the Survey Agency. NCs' key tasks will include (but are not limited to):

Main questionnaire design (section 7.1)

- meet with and advise the ESS Question Module Design Teams (QDTs) on question content and construction and provide detailed comments on two or more drafts of the question modules,
- liaise with the CST on question adaptation and consultation processes as required (e.g. on measures of partnership status, education, religion, income and ancestry).

Production of country questionnaires (section 7.2)

⁶ Depending on the fieldwork period for Round 10, this period may be longer for some countries.

- translate the English source questionnaires according to the ESS procedures,
- follow translation assessment steps:
 - 1) team review and adjudication,
 - 2) external assessment (verification),
 - consideration of the harmonisation of formal characteristics of the questions, using SQP coding within a functional equivalence framework, and
 - co-ordination and interpretation of national pre-tests to check the country questionnaire, CAPI programming and routing before fieldwork starts,
- discuss possible changes to existing translations, queries about new translations and possible adaptations with the ESS translation team,
- after formal sign-off of the translations, provide the CST with the final Translation and Verification Follow-Up Form (T)VFF, including information on follow-ups and documentation,
- deposit the final questionnaire(s) and showcards to the ESS Round 10 NC Intranet before fieldwork starts.

Sampling (section 8)

- discuss with and advise their assigned expert from the ESS SWEP on appropriate local procedures to comply with ESS sampling requirements, including maximising the effective sample size and ensuring that the sampling design is formally signed off by the ESS sampling panel before fieldwork starts.
- · secure the best available sampling frame,
- deposit the Sample Design Data File (SDDF) to the ESS Archive at NSD so that the design weights can be produced and the national data can be included in the combined data file,
- provide national population estimates for demographic variables so that the post-stratification weights can be produced, and liaise with the CST when issues arise preparing those.

Selecting a Survey Agency

Unless the fieldwork will be conducted by the NC's organisation (or that organisation wishes to bid to conduct fieldwork), the NC team, as national survey experts, should be involved in selecting the Survey Agency.

It is recognised that, in many instances, countries will want to begin tendering for a Survey Agency as soon as possible. NCs are encouraged to have a discussion with their Country Contact (and any other relevant experts) prior to the invitation to tender to reflect on lessons learned from Round 9. This conversation should be held as early as possible, particularly bearing in mind that some areas for improvement may have budget implications.

During the tendering process (and subsequently) NCs should ensure that agencies are made aware that they may have to change or adapt some of their routine procedures and methods for the ESS in order to ensure cross-national comparability and equivalence.

To ensure that agencies deliver in terms of fieldwork effort, we recommend that contracts are structured so that payment is contingent on fieldwork inputs being fully realised (for example delivering at least the minimum ESS requirements in terms of contact attempts).

It is possible to tender the fieldwork for more than one round at a time. However,

this should be done in such a way that reappointment for a second or subsequent round is contingent on a good performance in the initial round.

Fieldwork preparation (sections 5.4 and 9)

- Explain and discuss ESS procedures and their rationale with the Survey Agency (including the completion and use of the Contact Forms).
- Complete an online Fieldwork Questionnaire (FWQ) and discuss matters arising with the Fieldwork Team; ensuring sign-off at least two weeks before fieldwork starts.
- Send fieldwork projections to the Fieldwork Team at least two weeks before fieldwork is planned to start.
- Play a key role in the design and the delivery of face-to-face fieldwork briefings for interviewers, focusing on respondent recruitment, conduct of the interview and recording of contact attempts.

Fieldwork monitoring (section 9.6)

- Monitor fieldwork to ensure contract compliance and optimum response.
- Ensure all contact attempts during fieldwork are recorded in a pre-specified manner.
- Ensure that the Fieldwork Team receives at least **weekly** updates of fieldwork progress on **case level data** using the Fieldwork Management System/App in the format specified by the CST.
- Analyse an interim data file using syntax provided by the CST, for the purpose of interviewer quality monitoring.

Data preparation & deposit (section 10)

- Monitor data preparation activities.
- Check the data files as specified in the ESS Data Protocol, preparation for public use and quality control analysis aimed at improving ESS data collection in future rounds. Use of the national data for analytical purposes is not allowed until the first official release.
- Liaise as necessary with the SWEP about the calculation of post-stratification weights.
- Provide the CST with all electronic deliverables (including data and documentation) as specified in the ESS Data Protocol, and listed in section 10.1.
- Provide the name and email address of a contact person at the Survey Agency to the CC and NSD. This person will only be included in correspondence directly related to deliverables and processing of data and documentation.
- Liaise as necessary with the ESS Archive about data deposit and data processing queries, including advising on post-stratification of national data and any weighting required.
- Act as the first national point of contact for queries relating to earlier waves of ESS data collection regardless of whether they were the NC at that time.

Data protection and ethics (section 11)

- Complete a Data Management Plan and sign a data processing agreement in their capacity as a Data Processor with the ESS ERIC Director (Data Controller).
- Ensure compliance by the NC team and by the Survey Agency with the General Data Protection Regulation, including documentation of all data breaches and that relevant parties are informed of any breaches.
- Ensure that institutional ethical approval for the ESS is obtained where required.

Dissemination

The NC will be responsible for promoting the use of ESS data within their country and reporting to the CST on these activities. National and international dissemination activities will contribute to the ESS ERIC's ultimate goal to make the ESS (and its data) as widely used among academics, policy makers and other relevant communities as possible. Dissemination activities can be related to national websites, national launch events, booklets, national top-line reports⁷, etc. The ESS ERIC Media and Communications Officer at HQ can assist NCs with those tasks.

5.4 Requirements for the Survey Agency

The Survey Agency appointed in each country must be capable of, and have a track record in, conducting national probability-based surveys to the highest standards of rigour by means of CAPI face-to-face interviewing. All contenders will have to submit proposals and budgets according to the specification outlined in the next sections of this document.

The key tasks of the Survey Agency are preparing, conducting and monitoring of fieldwork as described in section 9, and processing data and preparing deliverables as described in sections 10.1 and 10.2. In some instances, the fieldwork agency may also be involved in sample design (section 8).

The Survey Agency will be asked to confirm adherence to the Declaration on Ethics of the International Statistical Institute, in addition to any co-existing national obligations that they may have (see footnote 2). The Survey Agency must also undertake to adhere to the General Data Protection Regulation (GDPR) and national laws. Provision for this must be included in the contract with the Survey Agency and NC.

Communication

The Survey Agency will have to discuss fieldwork procedures, progress and outcomes with the NC in every phase.

Before the start of fieldwork, a Fieldwork Questionnaire (provided by the CST) must be completed by the NC. The Fieldwork Questionnaire is meant to aid NCs/Survey Agencies adhere to the present ESS Specification. The Fieldwork Questionnaire must be discussed with the CST and be signed off by them at least 2 weeks before the start of fieldwork. *In many cases, input from the Survey Agency will be required.*

Survey Agencies will have to closely monitor fieldwork progress to allow the NC to provide at least weekly information to the CST on fieldwork progress (see also section 9.6.2), alert these when something untoward happens, help them prepare deliverables and provide information requested by the ESS Archive at NSD.

Survey Agencies must also follow all instructions given by the Data Controller (ESS ERIC Director) and report any data breaches to ESS ERIC HQ and to the National Coordinator at once.

Field directors from Survey Agencies are expected to attend one Field Directors' Meeting in January 2021. This meeting will be held remotely using video-conferencing.

⁷ <u>www.europeansocialsurvey.org/findings/topline.html</u>

Deposit of raw data to the ESS Archive

In recognition of the large amount of resources put into the collection of the ESS data, it is required that the participating countries deposit raw, unedited data and verbatim recorded answers to the official ESS Archive at NSD, Norway. This is to ensure that copies of the un-edited raw files are saved for possible future use and checks. The raw data and sample design data will not be released to the public from the ESS website, but will be stored in a safe environment in accordance with the Data Processing Agreement between the ESS ERIC and the ESS Archive (NSD).

If national laws and regulations in countries outside the EU/EEA should prohibit the permanent deposit of raw data to the ESS Archive, the Survey Agency must commit to safely store and maintain the raw data for a minimum of 10 years. The ESS ERIC Data Protection Officer must be notified before any destruction of ESS data, with an identified person at ESS ERIC HQ in copy to this correspondence.

5.5 Summary of Survey Agency tasks

The Survey Agency will conduct ESS fieldwork according to the present Specification. The ESS fieldwork collection phase will last at least six weeks and at most five months within a five-month period between 1st September 2020 and 31st December 2021⁸ (see timetable in section 6).

Tasks of the Survey Agency include, but are not limited to, the following activities:

- programming the questionnaires⁹ including an electronic Contact Form and designing (and, where necessary, printing) other fieldwork materials (for example showcards),
- · testing routing and completeness of questionnaires,
- pre-testing the translated questionnaire(s),
- · training, briefing, and overseeing interviewers,
- preparing, translating and sending advance materials (advance letters, ESS brochure),
- sampling implementation (samples of individuals, households or addresses),
- developing and implementing measures to enhance response rates (e.g. incentives),
- data collection: conducting interviews, completing Contact Forms and interviewer questionnaires,
- NCs (in collaboration with the Survey Agency) are required to have their fieldwork plans discussed and approved by the ESS Fieldwork Team at least two weeks prior to the start of fieldwork using the online Fieldwork Questionnaire,
- monitoring interviewers' and fieldwork progress, and providing case level fieldwork progress information to the CST (via the FMS),
- providing the NC with at least one interim data file during fieldwork after one third of the target number of interviews has been achieved,
- reporting to/consulting with the NC and, if necessary, with the CST any
 measures or interventions not previously planned that are implemented
 during fieldwork,
- following up and clarifying situations where possible poor interviewer behaviour might have occurred,
- carrying out the ESS back-checks procedure (see section 9.6.4),
- cleaning and editing data files,
- · coding and classifying data,

8

⁸ Deviations from either the length or the time window of fieldwork must be discussed and agreed upon in advance with the CST.

⁹ For countries using the survey tool suite, the CAPI will be programmed centrally.

(helping) prepare data files and documents.	

6. Timetable of ESS activities and overview of key documents

6.1 Overview of actions required before, during and after fieldwork

Table 1: ESS Round 10 Project Timetable (June 2019-September 2022)¹⁰

Table 1. L33	Round 10 Project Timetable (June 2019-September 2022)	1
Month/Date	Action	Section
June `19	ESS ERIC Round 10 Specification issued to General Assembly	
	(Members, Observers and Guests), NCs and Survey Agencies	
June-Sep '19	ESS Round 10 pre-testing of questions for items from rotating	7
	modules in the main questionnaire – including quantitative testing	
	(organised by ESS ERIC HQ) and cognitive interviewing (in a small	
	number of selected countries)	
From Nov '19	Appointment of NCs and Survey Agencies. Signing Data Processing	5, 11
	Agreements including Data Management Plans	
Sep-Dec '19	Advance Translation (a small number of selected countries) (rotating	7
	modules), Pilot Fieldwork (2 countries) (rotating modules)	
Feb '20	Penultimate draft main questionnaire sent to NCs for comments;	7
	NCs asked to highlight possible translation problems	
Feb-June `20	Sample design plans discussed between NCs and assigned sample	8
	panel member & signed off by the Sampling and Weighting Expert	
	Panel (SWEP)	
March '20	Link to Fieldwork Questionnaire (FWQ) sent to NCs	9
	, ,,	
From May-	FWQ completed by NCs and signed off by ESS Fieldwork Team	9
`20	The second state of the se	
31 March '20	ESS Round 10 NC Intranet area opens for NCs	7
31 March 20	ESS Round 10 No Intranet area opens for Nos	,
April-Aug '20	Question adaptation and consultations with CST	7
April-Aug '20	Translation, Team review and adjudication, External assessment	7
April-Aug 20	(Verification), Harmonisation of formal characteristics of the	/
	questions using SQP coding, and national pre-tests ¹¹	
July '20	ESS Round 10 2020 Data Protocol and dictionaries distributed	9
From July `20	Fieldwork projections to be sent to the Fieldwork Team	9
From August	Interviewer Briefings	9, 11
Sep '20	National Technical Summary (NTS) made available	10
3ep 20	ESS Round 10 Fieldwork starts	10
Sep '20- Dec		9
'21	Monitor fieldwork: Make weekly fieldwork progress information	9
31 Dec '21	available to the Fieldwork Team	0
	ESS Round 10 Fieldwork ends	10 11
30 Sept '21	Data delivery to the ESS Archive (1st release countries)	10, 11
31 Jan `22	Data delivery to the ESS Archive (2 nd release countries)	10, 11
Oct '21 -April	Data processing and Archiving ¹²	8, 10
`22	Preparation of Sample design data file (SDDF)	0, 10
April '22	1st data release expected	
Sept '22	2 nd data release expected	
JCPL ZZ	2 data release expected	

¹⁰ Timing of some preparatory tasks for fieldwork will vary between countries based on planned fieldwork dates.

¹¹ Note that the timing for translation, translation verification, SQP coding, country pre-testing of translations, interviewer briefing, fieldwork, etc. will vary depending on individual country timetables.
¹² The ESS Archive at NSD will check and merge the national data files into a combined multi-nation data file that will be released publicly as soon as it is signed off by the CST. This initial release may, however, have to exclude any national data file that arrives after the deadlines of 30 September 2021 (first release) or 31 January 2022 (second release), or for which the data and/or technical documentation is late or incomplete. A final release will be made after all countries that have met the requirements in section 10 have submitted data and documentation.

The flow diagrams below illustrate the ESS life cycle; the different tasks and primary responsibilities of the CST are indicated by pink boxes and those of NCs are indicated by blue boxes.

Figure 1. ESS life cycle

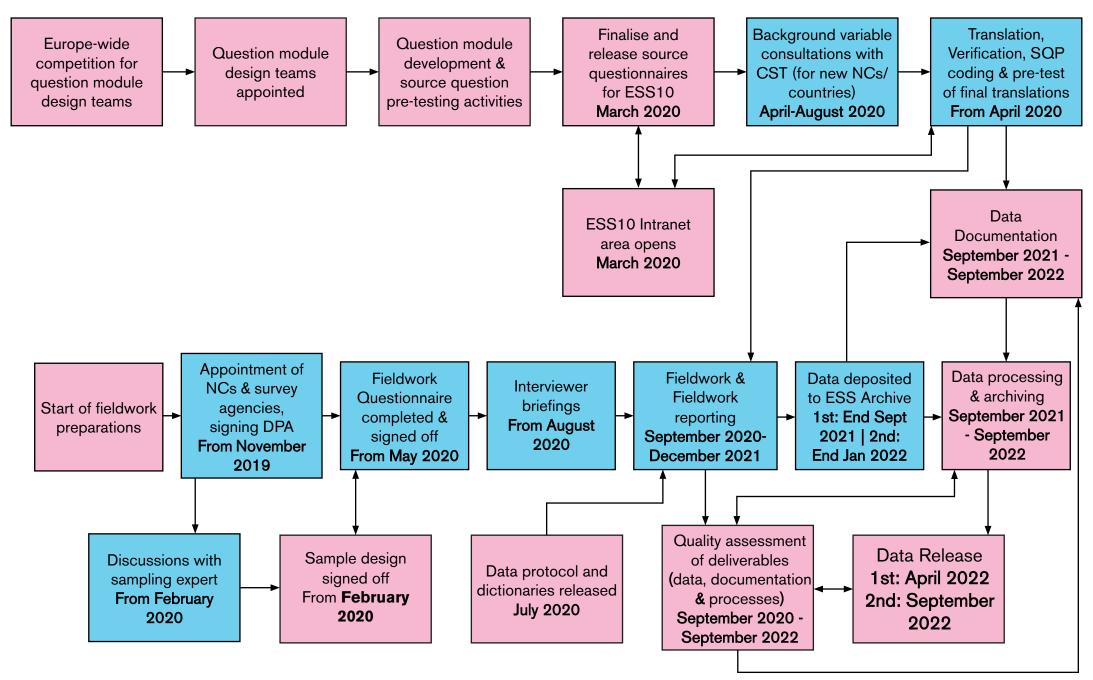


Figure 2. Source questionnaire Development and Pre-testing

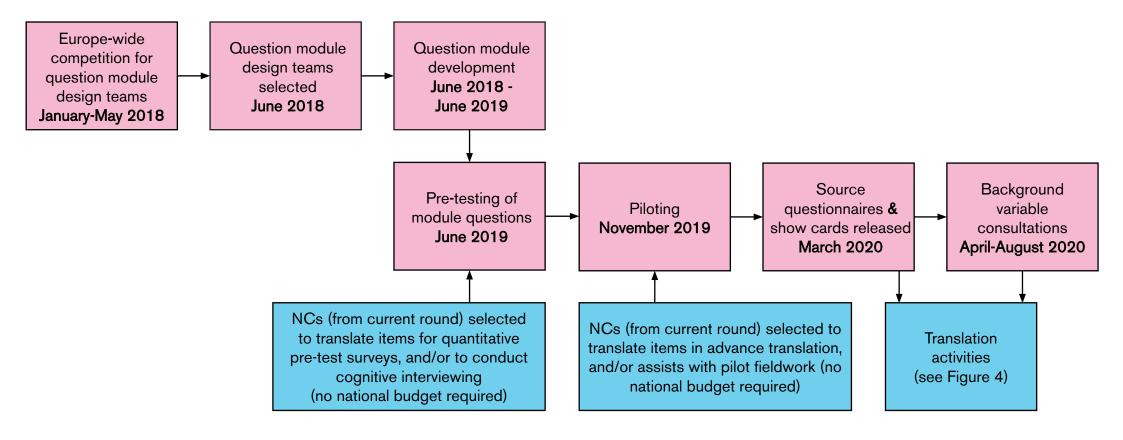


Figure 3. Sampling and Fieldwork

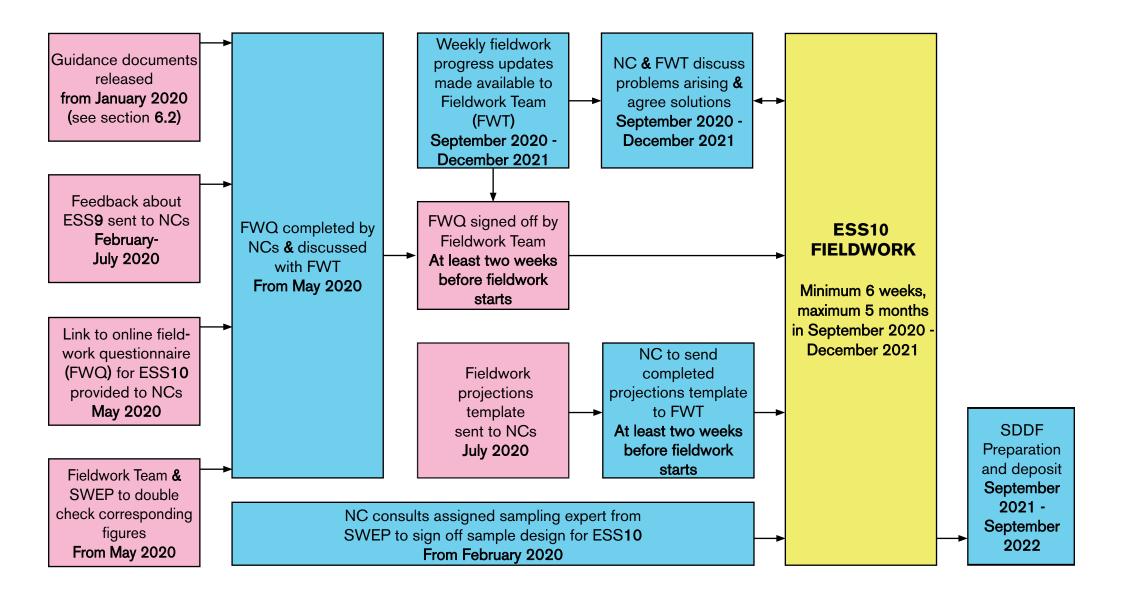


Figure 4 - Producing Country Questionnaires: Translation, External Assessment, Harmonisation of formal characteristics of the questions and Pre-testing

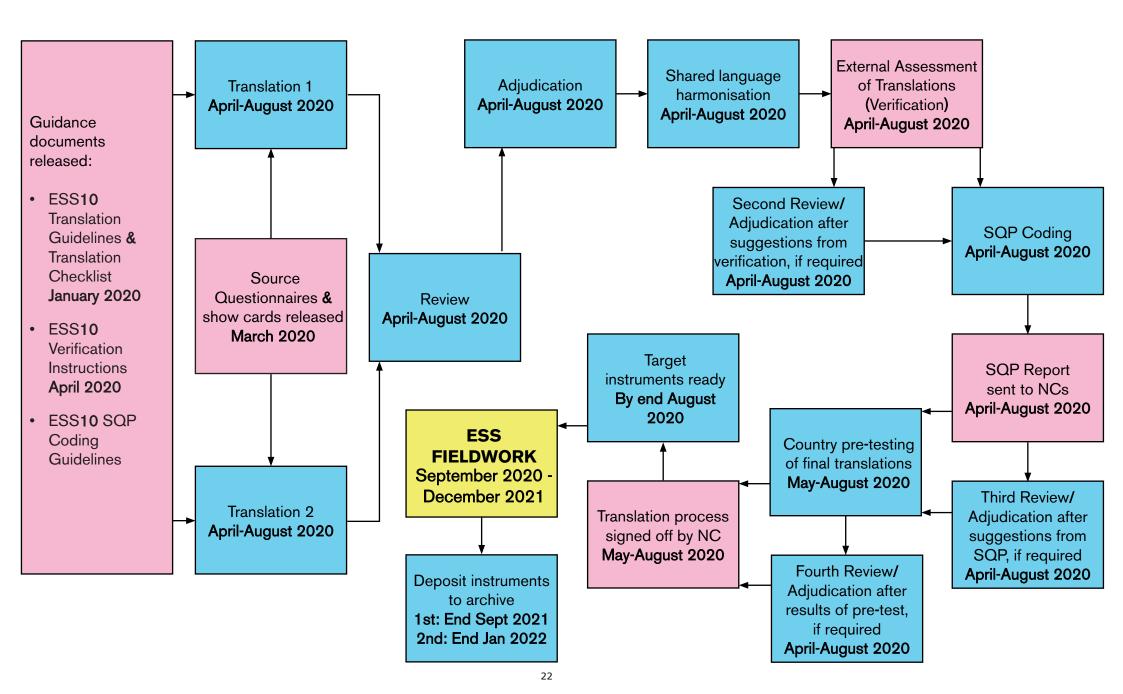
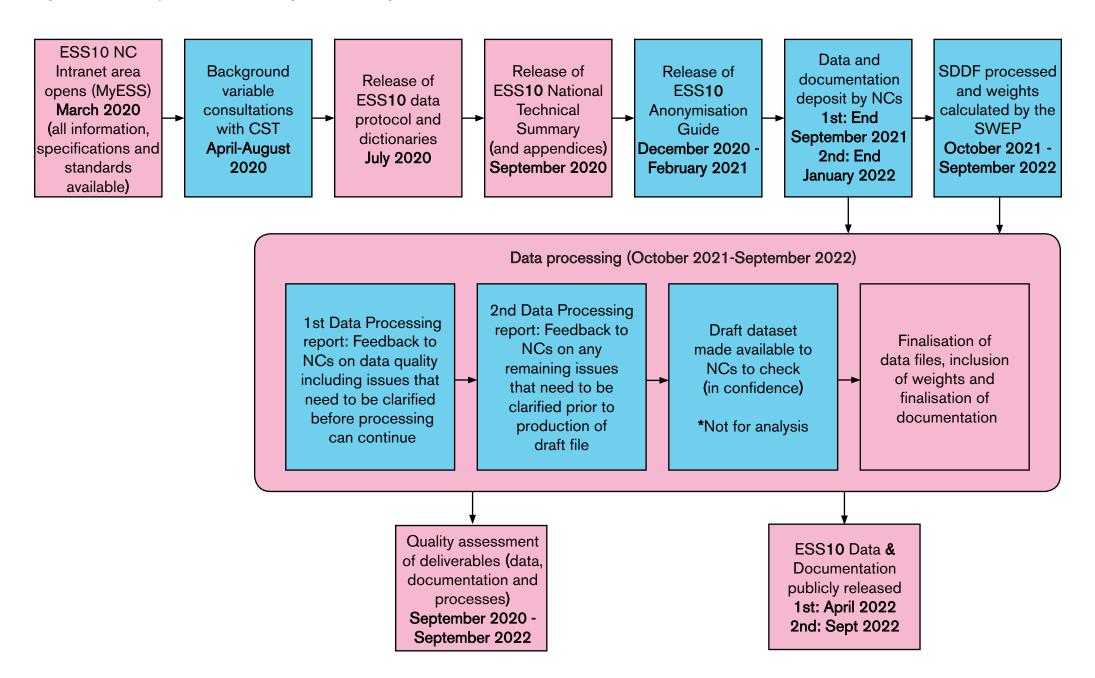


Figure 5. Data Preparation, Processing and Archiving



6.2 Key documents

All Round 9 versions of the documents listed below are included in the zipped file ('ESS Manual') that accompanies the Specification¹³. The Round 10 versions will be made available on the dates specified below on the NC Intranet section of myESS. The NC Intranet will open in March 2020.

Table 2: Key documents

Table 2. Key documents		T =	14
Document name	Section	Round 10 Publication date (2020)	Source ¹⁴
Data Processing Agreement	11	31 Oct 2019	By email, then ESS10NC-intra
Sampling Guidelines	8	January	By email, then ESS10NC-intra
Translation Guidelines Translation Quality Checklist	7	January	ESS10NC-intra
Source Questionnaire and showcards	7	March (end)	ESS10NC-intra
Information Brochure to respondents	11	April	ESS10NC-intra
SQP Coding Guidelines and SQP User Manual	7	April	ESS10NC-intra
(Translation and) Verification Follow-up Form (T)VFF Verification Instructions	7	April	ESS10NC-intra
Example Contact Form	9	April	Available on request from HQ (different versions depending on the sample design)
Fieldwork Questionnaire (FWQ)	9	May	The FWQ will be available on myESS
Interviewer Briefing Checklist	9	May	ESS10NC-intra
Guidelines on fieldwork monitoring using FMS and syntax for interview quality monitoring	9	July	ESS10NC-intra
NC Manual (including Interviewer Briefings)	9	July	ESS10NC-intra
Fieldwork Projections Template	9	July	ESS10NC-intra
ESS Data Protocol and dictionaries	9	July	ESS10NC-intra
National Technical Summary & appendices	10	September	ESS10NC-intra
Anonymisation Guide	11	December	ESS10NC-intra

¹³ See www.europeansocialsurvey.org/methodology/ess methodology/survey specifications.html

¹⁴ Almost all documents will be available via the ESS Round 10 NC Intranet (ESS10NC-intra, for short), hosted on myESS. Some are available on request, or will be sent by email.

7. Preparing the questionnaires

7.1 The ESS source questionnaire

The ESS source questionnaire is the original British English questionnaire that needs to be translated into the target languages in the participating countries. It consists of two parts:

- Main questionnaire (core module and rotating modules, as well as the MTMM test questions),
- Interviewer questionnaire (to be completed by the interviewer after each interview).

An Overview of the ESS Main Questionnaire Design Process

The ESS questionnaire is the responsibility of the CST. Rotating modules are developed in conjunction with the Question Module Design Teams (QDTs).

NCs are expected to

- meet with and advise QDTs on question content and development, providing detailed comments on two or more drafts of the question modules,
- liaise with the CST on question consultation processes as required (e.g. on measures of partnership status, education, religion, income and ancestry).

NCs are also responsible for

- production and assessment of the national (translated) questionnaire according to the procedures outlined by the CST, including:
 - translation of the English source questionnaires,
 - team review and adjudication,
 - shared language harmonisation, if applicable (with or without CST involvement, depending on the language),
 - external assessment (verification note: costs covered by the CST) and harmonisation of formal characteristics of the questions using SQP coding (note: NCs need to complete the SQP coding process),
 - coordination and interpretation of national pre-tests, CAPI programming and routing.

All these procedures are to be completed and signed off by the CST before fieldwork starts.

Country-specific questions

NCs may add country-specific questions to the questionnaire, but only after discussion and sign-off by HQ (see section 7.1.5 below). By signing off the country-specific questions, ESS ERIC undertakes to define the scope and purpose of the items to ensure it can act as Data Controller for those items. For R10, countries will have the option to include a module of questions on COVID-19 in place of their country-specific questions. NCs will need to decide whether to include either the COVID-19 module or their country-specific questions; they cannot include both.

The ESS main questionnaire is administered to all respondents using face-to-face computer-assisted interviewing (CAPI). For Round 10, countries can offer video interviews as a back-up option where a face-to-face interview is refused.

The total interviewing time in British English will take an average of 55-60 minutes (excluding optional country-specific questions, the interviewer questions, and general administration of the contact procedures). Please note that interview lengths in other languages may vary and will sometimes take significantly longer than in British English.

Funders should ensure that a reasonably reliable prediction of interview length is made based upon earlier rounds of ESS or, if participating for the first time, based upon involvement in other cross-national projects.

7.1.1 The main source questionnaire

The ESS main questionnaire contains a 'core' module, which largely remains the same each round¹⁵. A small number of changes to the core questionnaire have been made for Round 10.

In each round, there are also two short 'rotating' modules, which are developed by competitively-selected, multinational Question Module Design Teams (QDTs) in collaboration with the CST. In Round 10, these modules focus on:

- Digital Social Contacts in Work and Family Life (new)
- Europeans' Understandings and Evaluations of Democracy (repeat module with at least 20 items also fielded in the Round 6 module)

The final Round 10 main questionnaire and showcards will be available to NCs at the end of March 2020.

7.1.2 The test questions (MTMM experiments)

To evaluate the measurement quality of selected items, the questionnaire contains so-called "test questions". The first set of items appears about half way through the questionnaire and a repetition of those items is fielded at the very end of the questionnaire. The repeat measures are based on the first set of test questions but are asked in a slightly modified form to facilitate quality assessment. Repetition is necessary in order to determine measurement errors and the reliability of the items. In order to allow model estimation without overburdening respondents, the sample is split into subgroups, each group getting a different set of test questions.

7.1.3 The interviewer source questionnaire

Interviewers are asked to code information about how each interview went for the respondent and whether or not anyone else was present during the interview. This would normally be completed by the interviewer after the end of the interview but before packing up and thanking the respondent. Alternatively, it may be completed once the interviewer has left the household but soon enough that the interviewer can remember all of the relevant details.

Note that interviewers need to be informed that this data will be handled and stored in the same way as for respondent data. Interviewers should be informed that the Survey Agency would be able to identify the answers they give to these questions. Note that interviewer identifiers deposited to the ESS Archive should not be the same as in previous rounds or as in other surveys¹⁶.

7.1.4 Showcards

Showcards should reflect the translation used in the source questionnaire. Occasionally there is additional text on the showcards, which should be translated according to ESS procedures. The visual appearance of the showcards should also reflect that of the source showcards and should not be altered.

¹⁵ See www.europeansocialsurvey.org/methodology/ess methodology/source questionnaire/

¹⁶ If the identifier contains characteristics of the interviewer, for instance a reference to a geographical area, it should be replaced before deposit. For anonymity reasons, please ensure that these identifiers are not the same as in previous ESS rounds or as in other surveys of the Survey Agency.

7.1.5 Adding country-specific questions

Country-specific questions must be inserted after the ESS questionnaire. NCs must consult with HQ before each round if adding country-specific questions. The CST will then decide whether to approve the inclusion of the items. Once this approval is given, ESS ERIC will then be the Data Controller for those items. ESS ERIC reserves the right to refuse a request if the length or topic are considered detrimental to cross-national quality or to the reputation of the survey.

When thinking about adding country-specific questions, please bear in mind and avoid

- adding too many questions so that the questionnaire becomes too long,
- adding questions that clash with content of the questionnaire, are sensitive or are intruding.

Country-specific questions must be treated in exactly the same way with regard to data collection and processing as the main questionnaire.

As noted above, countries can only include country-specific questions for Round 10 if they do **not** include the optional COVID-19 module.

7.2 Producing country questionnaires

Producing country questionnaires that are comparable (functionally equivalent) to the source questionnaire is of great importance. A key to achieving this is to carry out careful translation and adaptation procedures. The ESS translation procedures have been developed to optimise comparability across languages, to minimise the probability of errors, and to maximise the chances that concepts in the source questionnaire will be the same in every language after translation.

Languages and Target Population

The ESS target population includes all residents in each country, regardless of whether they can speak the main language(s) comfortably. Therefore, to ensure that the populations of the participating countries are optimally covered given constrained budgets, translations are required for each language used as first language by 5% or more of the population.

NCs may wish to consider producing ESS questionnaires in languages used as a first language by less than 5% of the population in order to be inclusive, increase representativeness and boost response rates. Note that all language versions must be produced according to the ESS committee approach for translation (see the guidance documents). Implementation issues must be discussed with the CST fieldwork and translation teams.

The translation protocol requires the following steps, based on the TRAPD process:

- questionnaire translation using a committee or team approach ('TRA' in TRAPD), including shared language harmonisation if applicable;
- external translation assessment by linguistic experts of all translated language versions; for Round 10, this will be carried out in the form of 'translation verification' by the external service provider cApStAn (<u>www.capstan.be</u>) and the costs of this part are met by the CST;
- shared language harmonisation, if applicable (with or without CST involvement, depending on the language);
- harmonisation of formal characteristics of the questions using SQP coding to compare formal characteristics of the translated questions with those in the source language;
- national pre-testing ('P' within the TRAPD scheme).

• sign-off on translations and documentation of the translation process ('D' in TRAPD).

All stages in the translation protocol MUST be completed before the start of fieldwork.

Guidance Documents for Translation Procedures

Detailed descriptions of the translation procedures and requirements, harmonisation across shared languages, verification, and the choice of suitable personnel referred to in section 7.2 are available in the ESS Round 10 Translation Guidelines.

Other steps to be followed are outlined in the following documents:

- ESS Round 10 Translation Quality Check List
- ESS Round 10 Verification Instructions
- ESS Round 10 (Translation and) Verification Follow-up Form (T)VFF)
- ESS Round 10 SQP Coding Guidelines
- ESS Round 10 SQP Codebook
- ESS Round 10 Guidance on making changes to existing translations
- Guidance for translation in languages spoken by less than 5%

In addition, please also consult the following document:

• ESS Round 10 Translation Queries and Answers (available in summer 2020 only).

7.2.1 Translation procedures (TRA in TRAPD)

Each country translates the source questionnaire into those languages spoken by 5% or more of the population. NCs are required to find suitable individuals to fulfil the three key roles in the approach: translators, reviewer, and adjudicator.

Consistency Across Rounds

One of the aims of the ESS ERIC is to chart changes in attitudes over time. This will be difficult if question texts change over time. For this reason, changes to question wording should be avoided if possible. Countries that have participated in previous rounds of the ESS should note that **changes to their translations of questions in the core module of the ESS questionnaire and of repeated questions from repeat rotating modules MUST NOT be implemented without approval from the ESS translation team at GESIS and ESS ERIC HO.**

One advantage of pursuing consistency is that, for countries that participated in earlier rounds, a substantial part of the translation work will already have been carried out.

If applicable, countries should engage in shared language harmonisation (e.g. for French in Belgium, France, and Switzerland). Each country will prepare their own draft version and will then consult each other about appropriate translation and possible harmonisation of question wording. However, each country is responsible for ensuring the functional equivalence of its own translation(s). The different options recommended for this 'shared language harmonisation' step are outlined in the ESS Round 10 Translation Guidelines.

7.2.2 Expert evaluations

All translated language versions are subject to two expert evaluation procedures: a linguistic, pragmatic and semantic quality assessment (verification) by the external service provider cApStAn, and harmonisation of formal characteristics of the questions to detect inconsistencies as compared to the source questionnaire and eliminate these where possible (via SOP). In the case of some shared languages, CST involvement in

the harmonisation will be a substitute for external verification by cApStAn.

NCs should set aside approximately **6-8** weeks for the entire translation verification process, including discussions resulting from verification interventions. Translation verification is described in more detail in the ESS Translation Guidelines and in the Verification Instructions.

NCs are required to participate in an evaluation of 'formal differences' between their national language versions and the source version for a sample of items. Using the coding system implemented in the Survey Quality Predictor (SQP) platform, NCs will assign codes to describe the item characteristics. CST members will have completed coding of these items in the source version, and will compare the resulting codes to those submitted by the NC in each participating country. The CST will then send a report to the NC providing information and suggestions for harmonisation that are meant to help improve the comparability across all ESS country versions in Round 10 and in the future.

SQP coding by the NC may take **2-4** days in total.

Harmonisation of formal characteristics of the questions using SQP

The objective of this process is to prevent unnecessary deviations between the source questionnaire and the country versions by comparing a number of formal characteristics of the items. SQP coding is also meant to improve language versions by making NCs more aware of the choices that are made in translation, and the impact these choices can have on comparability, validity, and reliability of the questions.

7.2.3 National Pre-testing (P in TRAPD)

All translated questionnaires must be pre-tested following the completion of external assessment (verification) and SQP coding. Aims of the pre-test include checking the layout of CAPI programming and routing, and to check whether questions and answer scales are clear, complete and correct. The pre-test is not an opportunity to amend the source questionnaire but it may lead to changes to the translations, which should be discussed with the ESS translation team. For Round 10, the pre-test should particularly focus on willingness of people to take part in the survey in the context of the COVID-19 pandemic.

It is recommended that pre-testing is conducted as close as possible to the planned main stage start date, in order to provide a realistic impression of the fieldwork conditions.

The pre-test is to be conducted by the **Survey Agency** that will conduct the fieldwork. At least 30 pre-test interviews are required. For countries proposing to allow video interviewing, at least 20 video interviews need to be included in the pre-test **in addition to** the minimum 30 face-to-face interviews. A larger pre-test is also recommended in the following cases:

- Where countries are using the central suite of tools
- Where countries where little evidence exists (e.g. from other surveys) about the impact of the COVID-19 pandemic on face-to-face survey response rates

The sampling approach for the pre-test should be as close to possible as the approach being used for main Round 10 fieldwork, to provide the best indication of any possible concerns regarding response. For countries using dwelling or address sample, a within-household selection should be included as part of the pre-test.

NCs can contact their Round 10 Country Contact for any questions regarding the pretest.

7.2.4 Translation sign-off and documentation (D in TRAPD)

After completion of all translation steps, external assessment (verification), harmonisation of formal characteristics of questions using SQP, and pre-testing, NCs are asked to submit their translations for sign-off and to document the process of producing the country questionnaire(s).

Depending on the platform that the national teams use for their translations, this will consist in a finalised (T)VFF or in updating the Translation CTRL tool (TC) as part of the suite of survey tools. Documentation should include:

- follow-up on the verification results,
- follow-up on SQP coding results,
- follow-up on shared languages reconciliation, if applicable,
- follow-up on pre-testing results, if applicable,
- any changes made to existing translations, and
- documentation of the role and qualifications of the different people involved in the translation, review and adjudication process: translator 1, translator 2, reviewer, adjudicator, and any other people involved, if applicable.

This documentation should be sent to the ESS translation team at GESIS: ess translate@gesis.org. To make documentation available to data users, analysts and other researchers who wish to learn about the ESS procedures, the final (T)VFF / a final export from TC, if available, will be uploaded to the ESS Round 10 NC Intranet and may later be shared on the ESS website.

After formal sign-off of the translations, NCs are asked to provide the CST with the final translated questionnaires and showcards via the ESS Round 10 NC Intranet before fieldwork starts. This will later be published on the ESS website.

8. Sampling

High quality probability sampling is part of the foundation of high quality survey data. A separate document provides detailed **Sampling Guidelines** which each country must follow. This will be made available in January 2020 via email and later via the NC Intranet. Key aspects of those Guidelines are summarised here.

8.1 Sampling principles and procedures

Every country will be assigned a contact person from the ESS Sampling and Weighting Expert Panel (SWEP). The NC, the sampling expert, and possibly a representative of the Survey Agency will develop the optimum sampling design for each participating country. The design must be signed off by the SWEP before the sample can be selected.

Scientific sampling procedures will ensure that every member of the population under study has a known probability greater than zero to be part of the survey. The sample is to be selected by strict random probability methods at every stage. The relative selection probabilities of every sample member must be known and recorded. **Quota sampling is not permitted at any stage, nor is substitution of non-responding households or individuals (whether 'refusals', 'non-contacts', 'not able' or 'ineligibles').**

The ESS will be representative of all persons aged 15 and over (no upper age limit) resident within private households in each country, regardless of their nationality,

Oversampling

Oversampling of geographic areas or population subgroups within countries, e.g. Northern Ireland or Eastern Germany, is allowed. Appropriate weighting procedures will adjust for unequal inclusion probabilities.

citizenship or language. Potential under-coverage of certain areas, because of sampling frame deficiencies or for any other reason, must be discussed with the SWEP contact person prior to deciding on the final sampling method, so that the problem can be remedied if at all possible.

The SWEP strongly recommends using stratified sampling – at least of primary sampling units (PSUs). This is expected to increase the effective sample size.

Due to uncertainties over response rates at Round 10, it is strongly recommended that all countries select a reserve sample in advance of fieldwork. Details relating to the reserve sample should be discussed with the SWEP expert for each country. Decisions on whether to issue reserve samples during fieldwork should be made in consultation with the ESS Fieldwork Team.

Sampling frames

Where a sampling frame of individuals is not available, or lacks sufficient coverage, countries may use a sampling frame of households or of addresses. In these cases, procedures for selecting a household from a multi-household address (where appropriate), and an individual within a household, will be specified and agreed in advance with the SWEP, in accordance with the Guidelines.

If an area sample is applied, it must be ensured that a pre-listing of at least twice as many addresses as needed for the gross sample is performed from which the required number of addresses will need to be selected by the Survey Agency. The person who produces the pre-listing (the enumerator) **should under no circumstances be the same person as the interviewer**. Enumeration should take place and be fully competed before the start of fieldwork.

8.2 Effective sample size

The minimum 'effective achieved sample size' (n_{eff}) must be 1,500, or 800 in countries with ESS populations (aged 15+) of less than 2 million after discounting for design effects. With the help of the SWEP, each country should determine the appropriate size of its initial issued sample by taking into account the realistic predicted impact of clustering, variation in inclusion probabilities (if applicable), eligibility rates (where appropriate), and response rate. The SWEP will assist in the calculation of the gross sample size required in order to achieve an effective sample size of 1,500 (800) interviews. Note that in some cases (e.g. complex multi-stage sampling design) the required number of completed interviews may be considerably larger than the required effective sample size. The gross sample size issued to field must be the one agreed on and signed off by the SWEP.

Where a country fails to meet the effective sample size requirement in the most recent round of fieldwork, efforts must be made to meet this in the next round and the cost implications should be considered by the funder.

8.3 Documentation of sampling procedures

The precise sampling procedures to be employed in each country, and their implications for representativeness, must be documented in full in the **Sample Design Summary** and submitted in advance of fieldwork to the SWEP for 'signing off'.

A sample design data file (SDDF) must be produced by each country and delivered to the CST. It must contain all information about the sample design for each unit in the gross sample, such as inclusion probabilities at each stage and indicators of cluster, stratum and domain. A full and detailed specification of the SDDF is provided in the ESS Data Protocol. Failure to deliver the sample design data file (SDDF) will be considered an irreparable compromise to quality (see section 12).

Sampling information required

The following details will be required before the SWEP can 'sign off' a country's sample design:

- a description of the target population and of any systematic exclusions due to frame imperfections;
- a description of the sampling frame and of the units it comprises at all stages of the design (including information on units that might be used either to stratify the sample or to vary probabilities of selection for certain subgroups, and estimates of any likely under-coverage, over-coverage and ineligibles);
- for those using multi-stage samples: a description of how the units at each stage will be selected to result in a random sample of individuals, plus the inclusion probabilities of units at each stage of selection;
- details of whether and how the sample is to be clustered geographically, and how the initial clusters are to be selected;
- · full details of any stratification to be employed;
- the calculations on which the predicted effective sample size has been based;
- realistic and reliable predictions of design effects (due to clustering and due to unequal inclusion probabilities), response rates, the rate of ineligibles and the required number of interviews as well as the required number of elements to draw the initial sample (gross).

The final sample design will also be fully documented by each NC. This documentation will be translated into one or more variables within the national data file to indicate the relative selection probabilities of cases and to enable appropriate weighting strategies. See section 11 for information about data protection assured by the ESS Archive at NSD.

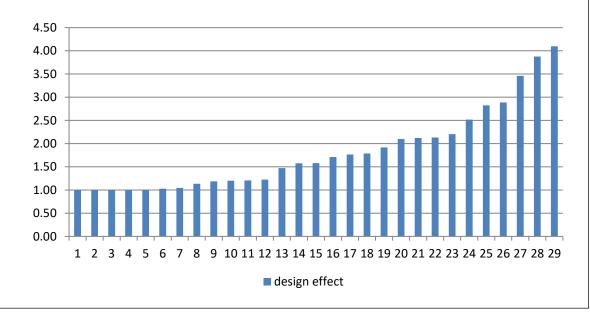
Number of interviews and effective sample size

The effective sample size is a function of the number of interviews, a correction for household size (for samples of households and addresses), a correction for other possible differences in selection probabilities, and a correction for intraclass correlation within Primary Sampling Units (PSUs). Information from ESS Round 6 (see graph below) shows that in a number of countries the design effect is 1. This means that 1,500 interviews result in an effective sample size of 1,500. In other countries the design effect is close to 4. This means that 1,500 interviews result in an effective sample size of 375, or – alternatively – that 6,000 persons have to be interviewed to achieve an effective sample size of 1,500.

There are four ways to minimise the design effect:

- if possible, move to an individual sampling frame;
- increase the number of PSUs, and thus decrease the number of units within a PSU;
- deploy different interviewers within the same PSU;
- improve interviewer training and briefing to decrease interviewer effects.

See the Sampling Guidelines on the ESS Round 10 NC Intranet.



9. Specification for fieldwork

Fieldwork responsibilities

The NC is responsible for the national implementation of fieldwork, the monitoring of fieldwork and the deliverables. The Survey Agency will conduct fieldwork according to the specification in this section, and according to the national elaboration and details of the Fieldwork Questionnaire. The Survey Agency will also have to provide information on the progress of fieldwork, to make monitoring by the NC and the CST possible, and play a supporting role in the preparation of deliverables (section 10).

The tasks of the Survey Agency will have to be clearly specified in each country. In some cases, there can be a division of labour between NC and Survey Agency. In all cases, close communication with the NC is required.

9.1 Preparing the questionnaire

The ESS questionnaire has been prepared by the CST in cooperation with Question Module Design Teams (QDT) and the NCs. A key task of the Survey Agency is to programme the CAPI questionnaire and an electronic Contact Form, and prepare all other fieldwork documents (advance letters, showcards, etc.).

We strongly encourage countries to include time stamps for each displayed screen in their CAPI programme. Time stamps are a valuable way of monitoring interview quality, helping to detect undesirable behaviour such as speeding. As a minimum, time stamps need to be included at the start and end of each module in the Round 10 questionnaire.

Before fieldwork starts, translated questionnaires must be pre-tested (see also section 7). Key aims of the pre-test include checking that the CAPI programming and routing, and to check whether questions and answer scales are clear, complete and correct. **The pre-test is not an opportunity to amend the source questionnaire.** A sample of at least 30 people should be used (see section 7 for further information on pre-test requirements).

9.2 Interviewer briefing, workload and fieldwork preparations

In each country, a sufficient number of interviewers should be engaged to conduct the ESS interviews. Ideally, all ESS interviewers conduct multiple interviews to make briefing cost effective. However, even well-trained interviewers can influence the quality of the collected data, and research has shown that higher workloads are positively related to larger interviewer effects. Therefore, the workload per interviewer will be limited to a maximum of 48 sample units (i.e. respondents and non-respondents) throughout original issue fieldwork. Interviews can work additional sample units (beyond the 48 maximum) as part of the reissue stage. Any proposed deviation in this area must be agreed with the CST in advance.

All interviewers working on the ESS are expected to have experience with face-to-face CAPI interviews among random samples¹⁷. They are also expected to have been trained in conducting such interviews, i.e. they must have received instructions about effective doorstep interaction and standardised interviewing and they must have a sound grasp of both positive and negative effects of interviewer behaviour on data quality. If interviewers have not received such training prior to being hired for ESS work, the

 $^{^{17}}$ Any issues with briefing interviewers face-to-face due to COVID-19 related restrictions or concerns should be discussed with the Country Contact.

Survey Agency should ensure that a general interviewer training session takes place before the briefing session. Training should cover all relevant areas, such as standardised interviewing and doorstep interaction techniques, and coding contact attempts.

Briefing is different from training in that it is project-specific, i.e. it describes the ESS project, the ESS questionnaire, and ESS rules. **All** interviewers must be personally briefed by the NC or Survey Agency upon being hired for ESS Round 10 and before carrying out their assignment. Their briefing must cover in detail how to code observation data, how to follow contact procedures and complete the Contact Forms, and how to follow respondent selection procedures (if applicable). Furthermore, it should include the ESS back-check procedure (see section 9.6.4). The CST will provide materials that serve as the basis for this briefing. It will also provide a practice interview, which must be administered in full during the briefing, so that interviewers can practice asking questions from the survey.

ESS interviewer training and briefing

ESS interviewers must be trained (task-specific) and briefed (project-specific).

The CST will provide a series of pre-structured slides and related materials to be used as the basis for briefing sessions. Each key part of the briefing will be outlined with the explicit expectation that NC team will then adapt it to their local circumstances. The materials include, among other documents:

- guidelines on completing ESS Contact Forms (see section 9.4),
- guidelines on collecting observable data (see section 9.4),
- · scripted ESS practice interview,
- · guidelines on training as well as briefing,
- guidelines on data protection, data handling and compliance with the General Data Protection Regulation (GDPR).

NCs are expected to deposit the slides that are used during the interviewer briefings in their country at the ESS Archive when they deposit their data. NCs also fill out a short questionnaire about interviewer selection and briefing. The CST will provide a checklist for coding the issues covered during the briefing. NCs or an NC team member should attend at least one briefing session and code the session using the checklist. Ideally, where there is more than one briefing, the NC should aim to attend all of them.

Before starting work, all interviewers must be issued with and ensure compliance with guidelines for conducting fieldwork according to national, local, or agency-level COVID-19 regulations.

9.3 Respondent recruitment

The first contact with potential respondents, following a possible advance letter and the ESS brochure (see e.g. section 11.4), will be face-to-face. Only once contact with a household has been established, or after four unsuccessful personal visits, interviewers may make (or change) appointments by telephone.

The one exception to this is for countries with sample frames of named individuals with telephone numbers. Here the first contact may be made by telephone, in order to make appointments to visit the respondent. However, the country has to provide acceptable evidence to the CST that the response rate will not be damaged. Interviewers should be trained to avoid receiving a refusal over the telephone wherever possible and to leave the way open for a follow up face-to-face contact attempt. In the event of non-

contact by phone, the same number of in person visits is still required (4 before non-contact can be assigned as the final outcome code). Sampled individuals without a listed phone number must be contacted face-to-face. At least one in person visit to each sample unit is always required in order to collect information on the dwelling and neighbourhood (e.g. even in the event of a telephone hard refusal).

Survey research has shown that the effect of survey modes on the measurement can be large (Villar, A. & Fitzgerald, R. (2017) 'Using mixed modes in survey data research: Results from Six Experiments' In Breen, M. (ed) Values and Identities in Europe. Evidence from the European Social Survey. Routledge. London). Substantial differences can be expected between administration of a questionnaire by telephone and in a face-to-face situation. For that reason, **interviews may not, under any circumstances**, be conducted over the telephone or by self-completion methods whether on paper or online, unless clearly specified in the source questionnaire.

For Round 10, countries can conduct video interviews where a face-to-face interview is refused. Interviews can also be conducted face-to-face outside of respondents' homes (e.g. in a private garden) if the respondent agrees to this and the interview setting complies with GDPR regulations.

Interviews may only be conducted with the sampled individuals: substitution (replacing a 'difficult' target person with a target person easier to interview) or proxy interviews (someone else answers on behalf of the target person) are not allowed. When no list of named individuals, households or addresses is available for sampling, it should be ensured that the enumerator, i.e. the person who lists the households in the field, is not the same person as the interviewer. Enumeration should take place before the start of fieldwork.

Interviewers should be thoroughly briefed on selection methods and be informed that the correct selection is vital to ensuring that the sample is representative of the target population (see section 9.2).

Evidence from the ESS suggests that when interviewers have to select the target person from amongst all of those living in the household the final sample is less likely to accurately reflect the target population, compared to where a named sample of individuals is used. For example, more women tend to be selected than men, whereas this should be equal. Interviewers must therefore be thoroughly briefed on careful selection and methods should be put in place to carefully monitor the selections made.

9.4 Response rates: targets, calculation and contact forms

9.4.1 Target response rates

The proportion of non-contacts should not exceed 3% of all eligible sample units.

In addition, the ESS has always aimed for a minimum target response rate – after discounting ineligibles (as defined by the CST – see 'Calculation of ESS response rates' below) – of 70%. However, we acknowledge that, based on previous experiences in the ESS, reaching this 70% target response rate is unlikely in many countries. At a minimum, all countries are expected to plan and budget fieldwork in order to reach a response rate higher than in the previous round.

Countries participating in the ESS for the first time should provide response rates from comparable surveys carried out recently. This should be accompanied by a detailed overview as to how the reference surveys are comparable in methodology and design, as well as a strategy as to how they will achieve comparable or higher response rates.

NCs will discuss with the SWEP and with the ESS Fieldwork team which national target response rate will be used in designing the sample and preparing fieldwork. This national target response rate will be based on response rates in previous rounds and feedback from the Fieldwork Team on past deviations in fieldwork, and may require increased efforts and improvements in the fieldwork design. Survey Agencies should cost their surveys with this response rate in mind and consider what steps may be required to achieve it. The CST also strongly recommends that a reserve sample is selected for Round 10 given the greater uncertainties over response rates linked to the COVID-19 pandemic.

Calculation of ESS response rates, and final disposition codes

The ESS response rate is calculated as shown below:

 $Response\ rate = \frac{number\ of\ achieved\ complete\ interviews}{number\ of\ individuals,\ households,\ addresses\ selected\ MINUS\ ineligibles}$

For the calculation of this response rate, **ineligibles** comprise:

For samples of individuals:

- Respondent deceased,
- Respondent emigrated/left the country long term (for more than 6 months),
- · Respondent resides in an institution.

For samples of households or addresses:

- Address not occupied at all/demolished premises,
- Address not yet built/under construction,
- Non-residential address (e.g. used solely for business / industrial purposes or as an institutional address, e.g. a prison, a nursing residence, or a boarding school),
- Address occupied, but no resident household (e.g. weekend or second homes),
- Address occupied by resident household, but no eligible respondent (no one aged 15+).

The ESS response rate to be reported will be calculated according to a pre-specified standard format, which will include at least the following mutually exclusive categories:

- A. Total issued addresses (or other sample units)
- B. Units not eligible, and why (as defined above)
- C. Total eligible sample (A-B)
- D. % no contact (after 4+ contact attempts, or if fewer contact attempts made, why)
- E. % personal refusal, and why (pre-specified categories)
- F. % too ill or incapacitated
- G. % household (or proxy) refusal, and why (pre-specified categories)
- H. % achieved complete interview
- I. Total per cent response rate (H/C)

What constitutes a complete interview?

In the interviewer manual, the CST specifies the minimum criteria for designating a productive case as a complete interview (the question number that has to be reached in the questionnaire).

9.4.2 Contact Forms

Outcomes of all contact attempts and contacts, whether by telephone, video or inperson visits, to addresses, households and individuals in the sample will be defined and recorded on so-called Contact Forms (CFs) according to a pre-specified set of categories that distinguish ineligibility, interview, non-contact, refusal, other contact (but no interview) and other types of non-response.

The purpose of the Contact Form is to document all stages of interviewers' attempts to make contact with every selected sample unit, to identify non-response units, to assist in improving response rates through re-approaching non-contacts and converting initial refusers and to facilitate the detection of potential non-response bias. Given the nature of the contact procedures during ESS fieldwork, it is recommended that interviewers

are remunerated additionally (or separately) for completing the Contact Form. All interviewers are required to complete an **electronic** CF for Round 10. Some minor changes have been made to the format and content of the CFs compared with Round 9 to reflect that from Round 10 all countries will use electronic versions.

The following information needs to be recorded in the CF:

- interviewer identifier,
- date, time, mode and outcome of all contact attempts and contacts,
- household and respondent selection procedure (non-individual sampling frame countries),
- interviewer's judgment of future cooperation of initial refusers,
- demographic information of the initial refusers,
- information on dwelling and neighbourhood,
- for samples of households or addresses, an indicator of whether the person that helped with the selection of the target respondent is the same as the person being selected for the interview.

The CST provide model CFs, which must be requested from ESS ERIC HQ, for translation and use by national teams. It is preferable that these model CFs are used by all countries. If this is not possible, country-specific Contact Forms may be used, but countries must show how they will 'bridge' their CF data into the ESS CF Data Protocol. This process will need to be agreed with the CST prior to fieldwork even if this has been approved in an earlier round. CFs should be programmed and added to the CAPI programme or completed by some other means of digital collection. Whichever method is used, it must be possible to transmit up to date information on the progress of both productive **and** unproductive cases still in the field to the ESS's central Fieldwork Management System on a weekly basis (see section 9.4.3). All countries using the survey tool suite for Round 10 are required to use one of the model CFs.

In addition, the Survey Agency should provide information on the interviewers' age group and gender. This information should be delivered as administrative variables in the Main data file to be deposited to the ESS Archive at NSD.

Detailed guidance on interviewer tasks and the completion of Contact Forms can be found in the NC Manual, which also includes a dummy interview and the interviewer manual (the latter incorporates the former project instructions and guidelines on completing contact forms and collecting observable data).

9.4.3. Fieldwork Management System (FMS)

The ESS successfully developed and implemented a Fieldwork Management System (FMS) in ESS Round 9. The FMS is a data upload portal which countries are required to use during fieldwork to weekly provide the CST with (a subset of) the contact form data at case level using a pre-specified file template. The data upload portal provides a way for the CST and NCs to have access to timely and detailed monitoring data to ensure that fieldwork standards are being observed in all countries and to assist countries in the event of problems occurring during fieldwork. Documentation and assistance on the use of the FMS upload portal will be provided to NCs and Survey Agencies by the CST. There may be some minor changes to the precise specification of the FMS upload template and summary reporting features for Round 10 based on feedback received following Round 9 fieldwork. The final specification will be available by May 2020. Countries using the survey tool suite for Round 10 will use an FMS App for fieldwork updates, rather than the upload portal (which will be used by all other countries).

9.5 Response rate enhancement

The ESS aims for high response rates (target 70%) and low non-contact rates (maximum 3%) in all participating countries. To pursue this, interviewers have to make at least four personal visits to each sample unit before it is abandoned as non-productive

- on different days of the week and times of day,
- of which at least one must be at the weekend and one in the evening,
- spread over at least two different weeks (14 days).

Similarly, to allow difficult-to-contact people to be located, the fieldwork period <u>should</u> not be less than 6 weeks.

All potential Survey Agencies must suggest a range of techniques that they believe would enhance the final response rate. Such techniques could include advance letters, toll-free telephone numbers for potential respondents to contact, links to national ESS websites, extra training of interviewers in response-maximisation techniques and doorstep interactions, implementing refusal avoidance and conversion techniques, reissuing of refusals and non-contacts, and many others not listed here.

Refusal conversion, i.e. obtaining the cooperation of initially reluctant sample persons, should not be confused with the quality back-checks specified in section 9.6.4.

In pursuing high response rates, one should be mindful of the need to maximise response amongst all groups of the population and to bring response rates to a consistent level among subgroups. Based on experiences from previous rounds, groups can be identified that are harder to reach or less willing to participate, e.g. apartment dwellers, inner-city residents, men, younger respondents¹⁸. In designing the survey, special efforts should be made to include these groups, e.g. by making more (evening) calls, through interviewer bonuses or respondent incentives.

The CST has previously provided guidance on possible response enhancement strategies such as incentives, whilst recognising that the effectiveness of different approaches may well vary between different countries, with different norms, cultural settings, geography, and so forth. Response enhancement techniques employed should be discussed as part of the Fieldwork Questionnaire and documented in the National Technical Summary form¹⁹.

9.6 Fieldwork monitoring and quality assessment

9.6.1 Fieldwork projections

Fieldwork projections are forecasts of weekly productivity/response rates based on experience from previous rounds, the design of the present fieldwork, discussions with the Survey Agency and interviewer staffing. Where a country participates for the first time, they will naturally be more of an estimate. NCs are expected to submit fieldwork projections at least two weeks prior to the start of fieldwork to the CST.

9.6.2 Monitoring and progress reports

Survey Agencies should closely monitor the progress of fieldwork. In Round 10, this will involve using the FMS (see section 9.4.3). The Survey Agency will need to:

 provide weekly fieldwork progress information at case level (based on the information collected using the CF) and upload this to the FMS using a prespecified template;

-

¹⁸ See, for example, <u>www.europeansocialsurvey.org/methodology/ess_methodology/data_quality.html</u>

¹⁹ See, for example,

www.europeansocialsurvey.org/methodology/methodological research/minimising nonresponse bias.html

• ensure regular communication between Survey Agency and NC regarding the progress of and issues arising from fieldwork.

Primary responsibility for realising and monitoring fieldwork rests with the Survey Agency. The FMS is intended to supplement rather than replace regular communication about fieldwork progress – and any corrective measures to be taken – between the Survey Agency and the NC.

The ESS Fieldwork Guidelines (issued in July 2020) provide recommendations for how to monitor fieldwork progress effectively using the FMS.

9.6.3 Interim data files

After approximately one third of the planned interviews have been completed, the Survey Agency is required to provide an interim data file to the NC for initial checking of interview quality. The NC will be provided with syntax by the CST and asked to use the syntax to flag potential problematic interviews and/or interviewers and discuss the results with the CST. This information should be used in discussion with the Survey Agency with respect to ongoing quality control procedures. Note that the interim data file should contain a numeric interviewer identifier to enable the Survey Agency to identify any interviewers flagged.

Survey Agencies should also collect information on the average length of interview for each interviewer and investigate interviewers who are outliers in case this indicates quality problems. We also strongly advise the addition of more time stamps into the questionnaire, e.g. per CAPI screen.

9.6.4 Quality control back-checks

Quality control back-checks are a standard tool to monitor the performance of interviewers. Survey Agencies should make quality control back-checks to <u>respondents</u> and <u>ineligibles</u>. In the case of respondents, they involve a short interview (whether by telephone or in person) including:

- checks on the respondent selection (if applicable),
- checks on whether an interview was indeed conducted,
- · checks if showcards were used,
- checks that a laptop was used (if applicable),
- the approximate length of the interview, and
- optionally, some of the ESS questions where change would be unlikely (e.g. age, job title) could be repeated.

We require that back-checks are mentioned <u>during the ESS interviewer briefing</u>. It needs to be mentioned when and how interviews will be selected for back-checks and how this selection will be conducted, on which aspects they will be back-checked, and what the (possible) consequences are in case of detection of irregularities. Furthermore, during fieldwork the NC should be informed by the Survey Agency about the detection of any irregularities due to back checks on respondents and ineligibles, and discuss this with their Country Contact.

Quality control back-checks of respondents and ineligibles should be conducted across all interviewer assignments (i.e. at least one for each interviewer). The back-checks on respondents and ineligibles have to be conducted **within two weeks** of a productive interview OR **within two weeks** of the time it was decided to stop working on the case. The number of respondents to be back-checked per interviewer should increase with the number of respondents the interviewer achieves. We suggest this should be done in the following manner: a minimum of one respondent per interviewer should be randomly selected for back-check from all respondents interviewed by an interviewer

within a two-week period. That would mean a minimum of one respondent back-checked for each interviewer every two weeks the interviewer is active during the fieldwork.

Ideally, an (other) interviewer or supervisor should be sent to check these cases in person. Checks should not be done by the original interviewer. 'Respondent died' cases should not be checked.

When selecting interviewers for additional back-checks we put forward the following recommendations:

- Selecting interviewers with a high proportion of refusals and non-contacts for further follow-up. Those interviewers could qualify for increased back-checks on respondents and/or ineligibles.
- Selecting interviewers with a low proportion of reported available phone numbers from respondents.
- Selecting interviewers with very high success rate and/or a high number of interviews completed on the same day(s).
- Back-checking cases with a very short interlude of time between the end of one interview and the start of the next conducted by the same interviewer.
- Back-checking respondents with an extremely long or extremely short interview duration. We also encourage NCs to conduct analysis of these interviews in order to identify possible problematic cases.
- If an interviewer is suspected of falsifying data, then all of their remaining cases should be back-checked.

Table 3: Permissible methods and proportions required for quality back-checks

, ,		
	Interviews	Ineligibles
% to be achieved	10%	10%
In person	YES	YES
By phone	YES	YES
By mail (only in exceptional circumstances) ²⁰	NO	YES

An alternative for ineligibles is to send postal mail to these persons, households or addresses. Households or named individuals can then be asked to return a pre-paid card requesting that they confirm whether they had contact with an interviewer. This can also be used to check interviewer claims that 'addresses do not exist' and 'address derelict' if a system exists reporting that mail was undelivered. However, the response rate amongst these cases is likely to be extremely low and postal methods should only be used in exceptional circumstances.

In instances where NCs and/or Survey Agencies become aware of falsified interviews, the CST must be informed and the cases removed from the main data file submitted to the ESS Archive. If a large number of cases have been affected, the NC should discuss remedial action with their Country Contact.

Back-checks should not be confused with re-assigning non-contacts and refusals to interviewers in order to increase the response rates. Back-checks are a quality control instrument.

-

The selection of respondents to back-check should not be contingent on an email address being available but – once identified – cases could be followed up by email in the first instance (as with phone). In case of no answer to the back-check via email, we require to use a 'traditional' mode (in person/by phone) for a follow up attempt.

With respect to the documentation of the back-checked cases, information such as the following should be collected and recorded as part of the CF data file:

- whether the case was selected for back-checks,
- how the case was selected for back-checks (see procedures and recommendations above),
- whether the case was back-checked,
- which mode was used for the back-check (table 3),
- when the case was back-checked (date),
- what the result of the back-check was (confirm or not),
- who conducted the back-check (interviewer or someone else),
- which aspects were back-checked (see top of this section).

Further guidance on the precise variables will be available in the ESS Round 10 Data Protocol (see section 10).

10. After fieldwork: Data preparation

10.1 Deliverables

The ESS Data Protocol provides the complete list of deliverables to be deposited to the ESS Archive at NSD. All details on how to present the deliverables as well as the procedures to be applied in the production of the national ESS data and metadata are described in this protocol. All NCs should adhere to the specification provided in the ESS Data Protocol and dictionaries. The ESS Data Protocol for Round 10 will be made available from the ESS Round 10 NC Intranet in June 2020.

All electronic deliverables are to be uploaded to the ESS Round 10 NC Intranet (on myESS) by the end of September 2021 for the first release and the end of January 2022 for the second release. Prior to deposit of data, each NC is responsible for checking and assure anonymity of their data files a, b and c (see section 11.6).

If the content and quality of the electronic deliverables do not adhere to the specification in the Data Protocol and the standards available from the ESS Round 10 NC Intranet, the Archive reserves the right to ask for new deliverables.

ESS deliverables

Data files:

- a) Data from Main questionnaire, including test and country-specific questions
- b) Data from Interviewer questionnaire
- c) Contact Form (CF) data*
- d) Sample design data file (SDDF)
- e) Raw data
- f) Parents' occupation (POCC)**
- g) Verbatim recorded answers
- h) Verbatim recorded Ancestry

Documents:

- a) National Technical Summary (NTS) with appendices (education, income, political parties, marital and relationship status and ancestry)
- b) Population statistics
- c) Main questionnaire (all language versions)
- d) Interviewer questionnaire
- e) Contact Form (or code used for collection programme)
- f) Showcards
- g) Interviewer and fieldwork instructions
- h) Interviewer briefing and training material
- NC's responses to a short questionnaire about the interviewer training and briefing
- j) Advance letters, brochures and other written information to the respondents
- k) Final (T)VFF
- l) CAPI programs
- * Including back-check variables (see section 9.6.4).
- ** The deliverable may be withdrawn depending on the outcome of the ESS core questionnaire review.

10.2 Coding

The following socio-demographic items will be recorded verbatim and subsequently coded by the Survey Agency according to international standard classifications. These items include:

- Occupation: four-digit ISCO code for respondent and partner,
- Industry: two-digit NACE code for respondent,
- Country: two-character ISO 3166-1 code for respondent's citizenship and country of birth, mother's country of birth and father's country of birth,
- Language: three-character ISO 639-2 code for first and second language spoken at home, and language of interview.

Further items in the questionnaire require country-specific variables to be bridged into the following standards:

- Education: country-specific question(s) to be bridged into a detailed ISCED coding frame for respondent, partner, father and mother,
- Religion: country-specific questions on current or past religious belonging to be bridged into ESS coding frame.

For Ancestry of respondent, the verbatim recorded answers in the "Other" category must be coded into the ESS coding frame for ancestry. The coding of Ancestry should be included in the costings.

NCs are also expected to liaise with the Sampling and Weighting Expert Panel concerning the calculation of post-stratification weights.

Further details regarding standards and bridging will be available in the ESS Data Protocol and from the ESS Round 10 NC Intranet. To ensure optimal comparability, the standards that are provided on the ESS Round 10 NC Intranet must be used and care should be taken.

10.3 Processing and dissemination

Throughout the ESS Archive's processing of the national files, the NCs have full access to all programmes, files and listed output from the ESS Round 10 NC Intranet. NCs must take great care to protect their log in details, as the data must be considered disclosive before it is signed off by the NC. It is important that NCs are available for consultation during the Archive's data processing period.

The processing is organised in two main steps, each leading up to standardised reports. The reports contain a summary of the programmes, files and output produced during the processing as well as queries that the Archive will need feedback on to produce the national files that will later be integrated into the international data file for Round 10.

When the Archive has completed the processing of the national data file, a draft file will be provided for NCs to approve of the processing carried out by the Archive. All NCs are responsible for the validity of their national data. All national files will be subject to further quality checks by the CST and the QDTs when a draft international file is available.

A complete deposit of all deliverables is a prerequisite for a country to be included in the integrated released file.

No national data (or interpretations of such data) can be released, published or reported in any way until the data has been officially released by the ESS Archive at NSD. Thereafter, the data will be available without restriction for non-commercial use, scientific research, knowledge and policy making in all participating countries and beyond to quarry at will. In respect of use of the ESS ERIC's intellectual property for commercial purposes, this shall be handled on a case-by-case basis.

11. Data protection

In order to ensure compliance with the General Data Protection Regulation (GDPR) and national law, the following is required by the NCs and by the Survey Agencies²¹.

11.1 Data processing agreement

The NCs and the Survey Agencies are data processors in the ESS, meaning that they are processing personal data on behalf of and under instructions of ESS ERIC as the Data Controller. The Data Processing Agreement also covers the legal requirements in the event of a breach (see section 11.3). Before any handling of personal data takes place, NCs must have signed a data processing agreement with the ESS ERIC. The template for this agreement can be found at the ESS NC Intranet.

Where members of an NC team are based in different institutions, the authorised contact at each institution must sign the agreement or one of the NCs has to take responsibility for all members of the team. Where NCs have commissioned a Survey Agency directly, they have responsibility to ensure that a sub-processing agreement binds the agency to the terms of the Data Processing Agreement. Where the national

²¹ The following is abridged; the requirements are detailed in full in the Data Processing Agreement.

funder commissions the Survey Agency, ESS ERIC will ask them to sign the DPA directly with the ERIC. In cases in which the national funding body commissions the Survey Agency directly, ESS ERIC will enter into a data processing agreement with the funding body.

Data Management Plan

As part of the DPA, NCs must also submit a Data Management Plan (DMP) for approval by the Director of ESS ERIC. The DMP shall outline how data is handled during collection and processing (and afterwards), provide information on the measures in place to ensure the rights of the data subjects, and the relevant security arrangements like encryption, on-going reviews of security measures, facilities for restoring availability and access, regular security testing and achieved certifications regarding data security. A template for the DMP is attached as appendix 1 to the Data Processing Agreement template.

11.2 Data Protection Officer

Each data processor must provide the ESS ERIC Data Protection Officer, with ESS ERIC HQ in copy, with details of its Data Protection Officer (in cases where they are appointed). The Data Protection Officer (DPO) of ESS ERIC is Øyvind Straume. He can be reached by email: dpo.esseric@europeansocialsurvey.org.

11.3 Data breaches

Survey Agencies and NCs must immediately report incidents and breaches to ESS ERIC's Data Protection Officer: dpo.esseric@europeansocialsurvey.org. Personal data breaches can include (among others): access by an unauthorised third party; deliberate or accidental action (or inaction) by a controller or processor; sending personal data to an incorrect recipient; computing devices containing personal data being lost or stolen; alteration of personal data without permission; and loss of availability of personal data.

11.4 Information to respondents

All target respondents must be given the ESS brochure containing a harmonised data protection statement. Countries should not change the information given in the brochure template other than translating and adapting the text in square brackets, as the information is mandatory.

In countries using an advance letter, every sample unit must be sent a brochure before the interviewer attempts contact, in the same envelope as the advance letter. In countries not using an advance letter, or using address, household and area-based samples, selected respondents must be given this brochure by the interviewer before the interview starts. All interviewers should carry spare copies of the brochure with them when in the field.

11.5 Data subject rights

Survey Agencies and NCs must respond to any requests from data subjects concerning their rights to access, modify or have personal data deleted²². Furthermore, a description of received requests and how they were dealt with must be sent to ESS ERIC's Data Protection Officer: dpo.esseric@europeansocialsurvey.org.

²² The Data Processing Agreement covers the legal requirements in the event of a breach.

11.6 Disclosure risk

In accordance with the information provided to ESS respondents, we will make every effort so that only anonymised data will be made publicly available to users. Before depositing data to the ESS Archive at NSD, each national team is responsible for checking their data for disclosure risk. This applies to the freely distributed data files (Main questionnaire, Interviewer questionnaire and Contact form). NCs will be asked to confirm in their National Technical Summary that all data that will be made publicly available to users has been checked and anonymised. The ESS Round 10 Data Protocol describes a set of minimum requirements that all countries must follow to reduce disclosure risk. In addition, the ESS Round 10 Anonymisation Guide provides guidance on how to assess disclosure risk and on recommended anonymisation techniques to ensure anonymity.

11.7 Secure data transfer

To ensure a secure transfer, all deliverables must be uploaded by using the "Deposit data" option from the ESS Round 10 NC Intranet. An extra precaution is made for the sample design data file, raw data, parent's occupation, verbatim recorded answers and verbatim recorded ancestry. These files must be deposited on weekdays only, before 2 pm CET.

11.8 Deletion of contact information

Once a country's data has been published by the Archive, the Survey Agency is required to delete the key that links the serial number to the name and address of the respondent. Survey Agencies will be required to confirm in writing to the Data Controller they have done this within 10 days of the data being published.

11.9 Deletion of indirectly identifiable data

Furthermore, once a country's data has been published, NCs/Survey Agencies are also required to delete all other data that could possibly identify individuals, such as the raw data and the sample design data.

Deletion of these data files presupposes that they have been confirmed as deposited to the ESS Archive.

11.10 Access

According to art. 23 of the Statutes, the ESS ERIC shall where practicable seek to own the intellectual property rights in its work. It shall grant a royalty free non-exclusive license over its intellectual property rights to any person for non-commercial purposes.

The ESS ERIC shall allow free access to all anonymised data of the European Social Survey by the scientific community. There shall be no privileged access rights by any person to such data except during its processing and preparation for public use.

11.11 Country-specific questions

In cases in which NCs add country-specific questions to the ESS questionnaire, such questions will not imply that they assume the responsibilities of Data Controllers. The ESS ERIC Director, the Data Controller, has final approval of whether these questions can be fielded on the ESS. The data shall be treated in the same way as the ESS data, including deletion arrangements once the main ESS data have been deposited.

11.12 Joint Data Controllers

If data is to be used/retained for other purposes than performing ESS, a joint controller agreement must be made. Joint controllers must have a transparent arrangement that sets out their agreed roles and responsibilities for complying with the GDPR. Any specific purposes and planned used of the data must be described. The main points of this arrangement should be made available to individuals. Individuals must remain able to exercise their rights (i.e. deletion or access).

11.13 Ethics

New questions for each round will be submitted to the ESS Research Ethics Committee prior to the finalisation of the source questionnaire. NCs and Survey Agencies must ensure compliance with relevant institutional ethics approval procedures.

The ESS ERIC subscribes to the Declaration on Ethics of the International Statistical Institute (ISI)²³, to which the Survey Agencies that conduct the data collection will be asked to adhere.

.

²³ www.isi-web.org/index.php/activities/professional-ethics/isi-declaration

12. Quality, comparability and compliance

The ESS is a cross-sectional time series survey that also aims to improve standards of social measurement. As such, it aims to achieve the highest methodological standards in all participating countries so that users can have confidence in the data collected and published by the ESS. This means that high quality standards pertain to the instruments, fieldwork and data resulting from the survey; it means that serious efforts are made to produce comparable data both across countries and over time; and it also means that compliance with ESS rules, regulations and procedures needs to be achieved to promote quality and comparability.

There are four groups of compliance issues that can compromise the quality and comparability of ESS data and thus seriously limit the value for users.

The first group of compliance issues are particularly central. Therefore, all Member, Observer and Guest countries are asked to ensure that they:

- sign and submit to HQ for countersignature a DPA including a data management plan,
- field the complete ESS Round 10 questionnaire,
- deliver a Sample Design Data File (SDDF) which allows the calculation of inclusion probabilities,
- make a complete delivery of ESS Round 10 data (including the Contact Form data) and documentation to the ESS Archive at NSD within 12 months after the official deadline (February 2021) for submitting deliverables to the archive (i.e. by February 2022).

In the past, significant deviations from these requirements have led to exclusion of the data from the integrated data file and are likely to do so in future.

The second group of compliance issues relate to the quality assurance procedures imposed by the CST. In particular, a country has to finalise the following **before fieldwork starts**:

- the translation, verification and SQP procedures for the ESS Round 10 questionnaire,
- the questionnaire consultations,
- the sign-off procedure for the sampling design,
- the sign-off procedure of the Fieldwork Questionnaire (FWQ).

During fieldwork, weekly information on fieldwork progress has to be provided in a standardised format using the FMS upload portal.

The third set of compliance issues arise if quality control analyses performed by the CST reveal serious doubts as regards data quality. This may include, for instance, serious deviations from the agreed effective sample size, indications of very high design effects or interviewer effects, indications of very large non-response bias or very low measurement quality (reliability/validity) of the data, including large amounts of missing data. Respondent substitution and interviewer fraud are also serious threats to data quality.

The fourth area of compliance relates to data release. ESS data is a public good. NCs must ensure that no national data is released until the official data release via the ESS Archive. This allows the data to be properly checked prior to release and ensures equal access to the data for all.

In the event of a breach of any of these four key compliance considerations, the CST

reserves the right not to include the country data in the integrated file. In these cases, the representative for that country in the ESS ERIC General Assembly will be informed of this decision, which shall be final.

Appendix 1. Glossary and abbreviations

Term	Abbr.	Explanation
Country Contact	CC	CST member, assigned by the Director, who oversees the entire national survey life cycle for that country.
Computer Assisted Personal Interviewing	CAPI	Data obtained from the interview is directly entered into a computer programme instead of first using paper forms.
Contact Form	CF	Form on which interviewer records outcomes of all contact attempts and contacts, whether by telephone or in personal visits, to addresses, households and individuals, for all sample units (respondents and non-respondents) according to a pre-specified set of categories that distinguish ineligibility, interview, non-contact, refusal, other contact (but no interview) and other types of non-response.
Core Scientific Team	CST	Team comprising HQ and six other institutions in charge of managing and coordinating the survey. A committee of the Director.
Country questionnaire		The source questionnaire translated in the national languages in which the ESS is fielded in every participating country.
Data Management Plan	DMP	Document outlining how research data is handled during collection and processing (and afterwards), including relevant security arrangements.
Data Processing Agreement	DPA	The handling of personal data by a data processor on behalf of a Data Controller must be secured by a data processing agreement. It must meet certain minimum requirements, as set forth by Article 28 of the GDPR.
Data Protection Officer	DPO	The primary role of the DPO is to ensure that her organisation processes the personal data of its staff, customers, providers or any other individuals (also referred to as data subjects) in compliance with the applicable data protection rules.
Data protocol		Guide to the production of the ESS data files and documentation. It contains detailed descriptions of the required deliverables and also includes a complete list of variable definitions.
ESS Archive		ESS ERIC Data Archive at NSD – Norwegian Centre for Research Data.
European Research Infrastructure Consortium	ERIC	The principal task of the ERIC is to establish and operate the ESS research infrastructure on a non-economic basis.
European Social Survey	ESS	European Social Survey.
Field Directors' Meeting	FDM	Meeting of Field Directors and CST members aimed at discussing ESS requirements and national experiences.
Fieldwork Management System	FMS	Two versions: Mobile application that allows interviewers to collect CF data on the doorstep and transfer it in real time back to a central database accessible to the Survey Agency, NCs and the CST
Fieldwork projections		Forecasts of weekly production/response rates based on experience from previous rounds and current interviewer staffing. To be delivered 2 weeks before the start of fieldwork at the latest.
Fieldwork Team	FWT	Team comprising CST members from HQ, GESIS and SCP involved in discussing with NCs the fieldwork plan of each country as laid down in the Fieldwork Questionnaire, signing off the FWQ, and monitoring fieldwork planning and fieldwork progress.
Fieldwork Questionnaire	FWQ	Questionnaire developed by the Fieldwork Team of the CST to monitor fieldwork plans. It is an instrument to help decide upon, discuss and document major fieldwork decisions and parameters (timing of fieldwork, number of interviewers, etc.).
General Assembly	GA	The body representing all the Members of the ESS ERIC.
General Data Protection Regulation	GDPR	The GDPR (Regulation (EU) 2016/679) is a regulation by which the European Parliament, the European Council and the European Commission intend to strengthen and unify data protection for individuals within the European Union (EU). It came into force in May 2018.
Headquarters	HQ	Headquarters of the ESS ERIC, home of the Director.

International Standard Classification of Education	ISCED	Standard Classification developed by UNESCO to facilitate comparisons of education statistics and indicators across countries on the basis of uniform and internationally agreed definitions
International Standard Classification of Occupations	ISCO	International Standard Classification of Occupations is a tool for organizing jobs into a clearly defined set of groups according to the tasks and duties undertaken in the job. The ILO is responsible for ISCO.
International Standard for Country Codes	ISO	ISO 3166 is the International Standard for country codes and codes for their subdivisions.
Multitrait Multimethod	MTMM	MTMM test questions to assess construct validity.
National Coordinator	NC	NCs coordinate the activities of the ESS ERIC at a national level and assure its compliance with the Specification. In many countries there will be a National Coordinating team. NCs and their teams are jointly called 'NCs'.
National Coordinators' Forum	NC Forum	The NC Forum comprises the National Coordinators of each Member, the Director and Deputy Directors. They assist the Director.
Norwegian Centre for Research Data	NSD	The ESS Archive.
National Technical Summary	NTS	Overview of the metadata of the survey for each country and each round of the ESS. The NCs have a central role in the production of such documentation.
Primary Sampling Unit	PSU	Sampling units that are selected in the first (primary) stage of a multi-stage sample ultimately aimed at selecting individual elements.
Question Module Design Team	QDT	External team selected by the SAB from applications received following an international competition, assisting the Director in developing a Question Module.
Sample design data file	SDDF	File to be produced by each country and delivered to the CST, containing complete information about the sample design, such as inclusion probabilities at each stage, information on clustering and stratification.
Sampling and Weighting Expert Panel	SWEP	Team of sampling and weighting experts advising NCs on the optimal sampling design. The SWEP must sign off the sampling design well before fieldwork starts. The SWEP also provides design and post-stratification weights.
Statistical Classification of Economic Activities in the European Community	NACE	The Nomenclature of Economic Activities is the European statistical classification of economic activities. NACE groups organizations according to their business activities.
Survey Agency		The Survey Agency appointed to conduct the ESS Round 10 fieldwork in a participating country.
Survey Quality Predictor	SQP	SQP coding aims at preventing unnecessary deviations between the source questionnaire and the country versions by comparing a number of formal characteristics of the items. SQP coding is meant to improve language versions by making NCs more aware of the choices that are made in translation, and the impact these choices can have on comparability, validity, and reliability of the question.
Translation Expert Panel	TEP	The ESS Translation Expert Panel consists of questionnaire translation experts, some of these being members of the CST, others external experts. The function of the TEP is to advise the ESS translation team in questionnaire translation matters on an ongoing basis.
Translation Guidelines	TG	Detailed descriptions of the translation procedures and requirements, shared languages and verification, and the choice of suitable personnel.
Translation CTRL Tool	TC	A customised web interface for managing the translations which also provides a digital repository of the process (originally developed for the SHARE survey and now adapted for use by the by ESS as well).

Translation, Review, Adjudication, Pre- testing and Documentation	TRAPD	The translation protocol requires the following steps: (1) Questionnaire translation using a committee or team approach (TRAPD), including shared language harmonisation if applicable; (2) External linguistic expert check of all translated language versions in the form of 'translation verification' by the external service provider cApStAn; Comparing formal characteristics of the translated questions with those in the source language (SQP coding); (3) National pre-testing (TRAPD); (4) Sign-off on translations and documentation of the translation process (TRAPD).
(Translation and) Verification Follow-Up Form	(T)VFF	National document including, if possible, the entire translation history of one language version. This includes the translation/review/ adjudication and, if applicable, shared language harmonisation steps (TRA); these steps will only be included in the (T)VFF if the national team used the (T)VFF also for their full translation.

ESS10 Fieldwork Projections Template

National Coordinators need to obtain a projected number of completed interviews by week of fieldwork (maximum 5 months with completion by the end of December 2021) from their appointed survey agency and forward this to the Fieldwork team **at least 2 weeks prior to the start of fieldwork**. The maximum workload admitted per interviewer is 48 sample units throughout original issue fieldwork.

Gross sample size:	340)2			
Target number of interviews		2477			
Total number of planned int	erviewers:			200	

Week Number (and date)	Expected number of active interviewers (per week)	Expected number of sample units allocated to interviewers (per week)	Expected total number of completed interviews (per week)	Expected total number of completed interviews (cumulative)
1 Jun 28 – Jul 4	40	40	80	80
2 Jul 5 – Jul 11	80	100	160	240
3 Jul 12 – Jul 18	80	200	200	440
4 Jul19 – Jul 25	80	300	300	740
5 Jul 26 – Aug 1	50	350	400	1140
6 Aug 2 – Aug 8	50	400	400	1540
7 Aug 9 – Aug 5	50	450	400	1940
8 Aug 16 – Aug 22	50	500	200	2140
9 Aug 23 – Aug 29	40	550	100	2240
10 Aug 30 – Sep 5	40	550	100	2340
11 Sep 6 – Sep 12	20	560	80	2420
12 Sep 13 – Sep 19	20	567	57	2477
13				
14				
15				
16				